

## LA GUERRA EUROPEA

# Comienza otra batalla en Francia

Detalles de la situación militar en el teatro de la guerra francés.—La ofensiva belga.—Manifestaciones populares en Italia á favor de la guerra.—Noticias de la campaña rusa.

## Desde Ginebra

(De nuestro corresponsal especial en Suiza)

**Examen retrospectivo de las operaciones realizadas en los primeros días de Septiembre.**—Abandono del Norte de Francia por los aliados.—Su retirada hacia el Sudoeste.—Nueva forma de la dirección de la marcha de los ejércitos.—Continúa la gran conversión alrededor de los Vosgos.—Planes de los alemanes.—Disposiciones de los aliados.—Su línea de posiciones al Sur del Marne.—Objetivos principales en la batalla del Marne.—Pobreza de conceptos estratégicos.—Preliminares de la batalla del Marne.—Eventualidades.

Ginebra, 10 Septiembre 1914.

Desde hace tres días la gran batalla del Marne continúa sin interrupción. Sus consecuencias han de ser sumamente importantes. De ahí buen será que fijemos bien la marcha de las operaciones precedentes, á partir de las acciones de Guisa y de San Quintín, que tuvieron lugar en los primeros días de Septiembre corriente.

Abiertas las puertas del Norte de Francia, como resultado de las victorias correspondientes á dichas acciones, los tres ejércitos imperiales (generales Von Kluck, Von Bülow y Von Hausen) que forman la derecha del ejército alemán avanzaron en línea por la orilla izquierda del Alto Oise y en dirección casi perpendicular al curso del Serre, afluente de aquel río, cuya cuenca está defendida por el fuerte de Hirson.

Este fuerte había caído en poder de los invasores; en cambio, la plaza de Mauberge, llave militar del Sambre, opuso bastante resistencia, obligando al enemigo á destacar fuerzas numerosas para su defensa. El ala derecha del grupo formado por los tres ejércitos antes mencionados llegó á extenderse hasta Ham, punto situado á la orilla derecha del Oise; su izquierda, se enlazaba con el ejército del duque de Wurtemberg, que había venido maniobrando por la orilla derecha del Mosá, y este ejército á su vez tenía contacto con el ala derecha de las tropas mandadas por el príncipe imperial.

En La Fère y Reims los franceses resistieron á la ofensiva de los alemanes, sin más aspiración, á juzgar por los comunicados oficiales posteriores, que retrasar todo lo posible los progresos de la invasión. Pero ni en La Fère ni en Reims fueron los soldados de la República más felices que en las orillas del Mosá, y por tanto tuvieron que replegarse, dejando al enemigo dueño, después del choque que tuvieron los alemanes con los ingleses en la región de Compiègne, dueño de la zona comprendida entre el Oise y su afluente derecho el Aisne. Quedó, pues, en posesión de los imperiales la segunda frontera militar natural del Norte de Francia, y con ella las plazas de La Fère y Laon. La retirada de los aliados no paró allí, sino que abandonaron también la hermosa ciudad de Reims, con su magnífico campo atrincherado, y la línea del Marne.

Las tropas francesas del ala izquierda, así como el cuerpo inglés, se retiraron hacia el Sudoeste, dejando enteramente libre el frente Norte del campo atrincherado de Paris.

Podían, por consiguiente, los imperiales dirigirse rápida y directamente hacia la capital de Francia desde la región de Compiègne-Senlis, á la cual habían llegado sus vanguardias de infantería; la Caballería exploradora ha debido acercarse bastante más á las afueras de Paris. ¿Qué harían los alemanes—nos preguntábamos nosotros en nuestra correspondencia anterior—, ¿situarían á la repetida capital, se contentarían con investigar ó intentarían penetrar en ella á favor de un ataque brusco y por sorpresa? La primera resolución habría de demandar mucho tiempo y fuerzas efectivas; la segunda tendría siempre inconveniente de restar fuerzas indispensables á la ofensiva contra los aliados y para reforzar lo antes posible los cuerpos que en la Prusia oriental contienen el avance ruso; el tercer procedimiento sería de un éxito muy dudoso.

Así, los alemanes no se han decidido por ninguna de esas tres maneras de obrar. Hay que decir también que siendo un axioma del arte militar el no hacer jamás aquello que parece desear el adversario, el hecho mismo de haber evacuado éste su frente de Paris tenía que influir en sentido negativo en las decisiones del Estado Mayor alemán, con tanta mayor razón cuanto que al retirarse hacia el Sudoeste el ala izquierda de los aliados hubiera sido menester que los imperiales alargaran aún más su frente estratégico, si persistían en su propósito inicial de envolver á todo trance el ala derecha del contrario.

Aquel frente, que al principio tenía su extrema derecha en Mons, se había prolongado luego hasta el meridiano de Lille; no era cosa de continuarlo todavía más al Oeste, para bien exclusivo del enemigo, puesto que evidentemente á éste convenía que la masa de ataque perdiera consistencia, por efecto de una mayor extensión del frente de marcha, precisamente cuando los efectivos habían sido reducidos por las anteriores pérdidas de la campaña. Tal era indudablemente el motivo que había impulsado á los aliados á efectuar su retirada en la consabida dirección del Sudoeste.

De esta manera, nos explicamos nosotros la rectificación de la marcha del ala derecha de los imperiales. En vez de seguir avanzando hacia el Norte, como se esperaba, se detuvieron y se replegaron hacia el Sudoeste, para bien exclusivo del enemigo, puesto que evidentemente á éste convenía que la masa de ataque perdiera consistencia, por efecto de una mayor extensión del frente de marcha, precisamente cuando los efectivos habían sido reducidos por las anteriores pérdidas de la campaña. Tal era indudablemente el motivo que había impulsado á los aliados á efectuar su retirada en la consabida dirección del Sudoeste.

De esta manera, nos explicamos nosotros la rectificación de la marcha del ala derecha de los imperiales. En vez de seguir avanzando hacia el Norte, como se esperaba, se detuvieron y se replegaron hacia el Sudoeste, para bien exclusivo del enemigo, puesto que evidentemente á éste convenía que la masa de ataque perdiera consistencia, por efecto de una mayor extensión del frente de marcha, precisamente cuando los efectivos habían sido reducidos por las anteriores pérdidas de la campaña. Tal era indudablemente el motivo que había impulsado á los aliados á efectuar su retirada en la consabida dirección del Sudoeste.

De esta manera, nos explicamos nosotros la rectificación de la marcha del ala derecha de los imperiales. En vez de seguir avanzando hacia el Norte, como se esperaba, se detuvieron y se replegaron hacia el Sudoeste, para bien exclusivo del enemigo, puesto que evidentemente á éste convenía que la masa de ataque perdiera consistencia, por efecto de una mayor extensión del frente de marcha, precisamente cuando los efectivos habían sido reducidos por las anteriores pérdidas de la campaña. Tal era indudablemente el motivo que había impulsado á los aliados á efectuar su retirada en la consabida dirección del Sudoeste.

do de Norte á Sur, de Senlis hacia Paris, vemos el 3 de Septiembre á tal ala oblicuar á la izquierda y tomar á Meaux, sobre el Marne, como punto de dirección; el centro y la izquierda de esa masa, constituida por las tropas de los generales Von Bülow y Von Hausen, se dirigieron igualmente, y por el camino más corto, sobre la línea del Marne; en fin, los ejércitos del duque de Wurtemberg y del príncipe imperial, ya libres de moverse á su antojo en el terreno comprendido entre el Mosá y el Aisne, al Norte de Verdun, ó lo que es lo mismo, ya dueños del boquete de Stenay, del cual hemos hablado repetidas veces en otras correspondencias, mantuvieron durante la marcha hacia el Marne el contacto por la derecha con las demás tropas de invasión y se acercaron al río, siguiendo de Norte á Sur el límite occidental de la Selva de Argona.

De suerte que al llegar á la orilla septentrional del Marne el frente de los alemanes, cuyo vértice estaba al Norte de Verdun y cuyos lados terminaban, respectivamente, cerca de Meaux y en el Balon de Alsacia. Si se reflexiona bien no se tarda en advertir que semejante nuevo frente de ataque indica, sencillamente, que los alemanes continúan la gigantesca conversión alrededor de los Vosgos, que iniciaron con el ataque brusco á Lieja; el ala móvil ha ido plegándose sucesivamente primero sobre la frontera franco-belga, desde Mons hasta el Mosá, y luego sobre el Marne, desde Meaux hasta Chalons y desde este punto hasta Verdun. Y á medida que ha ido adelantando ese ala móvil se ha visto incrementada con las fuerzas que primitivamente se encontraron en la parte superior del Mosá belga y en los Ardennes.

El plan de los alemanes parece, por tanto, haber sido el siguiente: primero, envolver completamente el ala izquierda enemiga y arrojársela sobre el centro. Esta tentativa fracasó dos veces, una en Mons y otra en San Quintín, gracias á la fuerza de resistencia de las tropas británicas y á la rápida retirada de los aliados. Para dificultar una tercera tentativa de la misma especie éstos llevaron hacia el Sudoeste el extremo del ala amenazada.

Entonces los alemanes renunciaron á su primer plan, y, sin dejar de continuar la gran conversión alrededor de su ala izquierda, no sucumben á la tentación que les ofrece la proximidad de Paris, y se apescriben á reñir la batalla allí donde encuentren al enemigo, á fin de romper su frente, ese frente que, á fuerza de retirarse, ha permanecido intacto hasta ahora. El plan del Estado Mayor francés parece no haber sido muy complicado. Ofensivamente en la Alta Alsacia y en la Lorena; ni ésta ni aquella dan resultado; se retiran las fuerzas de Alsacia y se las incorpora á otras, no se sabe á cuáles, probablemente á las afectas á la defensa de Paris, las que han sido rechazadas de la Lorena oriental se reúnen á las del frente Belfort-Verdun.

Ofensiva en Bélgica: no da tampoco resultado, y se retrocede á otra línea de posiciones; se pierde esta línea y se abandonan todas las plazas y fortificaciones del Norte de Francia; se ceden así al enemigo los valles del Somme, del Oise y del Aisne. Se le abandona también la línea del Marne.

Se ocupan posiciones al Oeste de Paris, y cuando se observa que el invasor desvía su línea de marcha oblicuando al Este de la ciudad capital, se inicia una ofensiva contra su flanco derecho y en la dirección del Urq, afluente derecho del Marne.

El grueso de las tropas aliadas se prepara para la batalla ocupando una línea que parte de Nanteuil, entre el Oise y el Urq, corta al Marne en Meaux y sigue por la orilla izquierda de este río, pasando por Coulommiers y Sézanne y yendo á parar otra vez al Marne, en Vitry-le-François; desde esta ciudad la línea francesa sigue hasta Verdun, donde se une al frente fortificado Verdun-Belfort. Este frente, al Este, y Paris, al Oeste, protegen los flancos de tal línea de batalla.

Es muy probable que los aliados hayan tenido la esperanza de que el enemigo, al intentar quizás el tomar una vigorosa ofensiva contra la línea de comunicaciones de los imperiales.

No habiendo caído éstos en el lazo de referencia, se ha decidido el Estado Mayor francés á dar la batalla en ese frente que acabamos de indicar, frente determinado por la cuerda del arco que forma el Marne entre Meaux y Vitry y por la línea Vitry-Verdun; en total, unos doscientos kilómetros. El objetivo capital de la batalla es para los aliados envolver el ala derecha del enemigo, á fin de obligar á éste á desandar lo andado, á evacuar el país que se le ha cedido.

Como decíamos antes, el problema no es muy complicado en sus argumentos y se reduce, más que á la ejecución de una concepción genial, á la realización en gran escala de los servicios propios de los Estados Mayores. Esto no quiere decir que la operación sea fácil; instalar en sus posiciones, en un frente de doscientos kilómetros, un ejército compuesto de varios centenares de miles de hombres, mantener el enlace táctico entre ellos y atender á su subsistencia de guerra con pertrechos, víveres y cuidados sanitarios, es ya obra magna.

Pero lo que queremos decir, y que no es mas que la repetición de otros juicios emitidos por técnicos de autoridad, es que los planes puestos en práctica hasta ahora por el Estado Mayor francés son, sencillamente, los que hubieran registrado aquellas guerras del siglo XVII, que se llamaban «guerras de posiciones», y en las cuales no se conocían los procedimientos verdaderamente estratégicos. Sea porque las enormes masas de los ejércitos actuales no lo permitan, ó por otras razones que ignoramos, lo cierto es que hasta ahora se puede decir que así como causa admiración la labor extraordinaria y complicada

disima que ha debido de demandar la preparación de los ejércitos franceses y alemanes que combaten en la guerra de 1914, aparecen como elementales las disposiciones del alto mando, que se limita á trasladar el combate de una línea defensiva á otra más á retaguardia. Acaso en lo venidero asistamos á operaciones de más relieve intelectual. Entretanto, volvamos á ocuparnos de los preliminares de la batalla del Marne.

Como ya dijimos, los franceses no han juzgado conveniente esperar al enemigo en las alturas que bordean la orilla izquierda de ese río. Se dice que el general Joffre prefiere batirse en la llanura, donde los campos de tiro son despejados y donde puede surgir todos sus efectos la gran movilidad de la Artillería francesa.

Los alemanes han podido, por tanto, pasar el Marne con relativa facilidad. Creemos que las tropas del general Von Kluck lo cruzaron en la Perle-sous-Journe, punto donde el Marne recibe las aguas de su afluente izquierdo el Pequeño Morin; las fuerzas del general Von Bülow lo franquearon en Chateau-Thierry, y las de Von Hausen, en Epernay y Chalons.

La batalla del Marne empezó el domingo; noticias de ella se tienen poquísimas. En todo caso, hasta este momento ninguna hemos recibido aquí de procedencia alemana, sólo se conocen los hechos comunicados del Ministerio de la Guerra francés. Si tuviéramos que atermos exclusivamente á ellos, deberíamos reconocer que los principios de la batalla han sido favorables á los aliados, especialmente en su ala izquierda, por haber ella progresado hasta el Este del Urq; dicen asimismo los textos oficiales franceses que la ofensiva al Sur del Marne ha recobrado terreno en el valle del Pequeño Morin y en la dirección de Montmirail. Pero es prematuro cuanto se diga respecto de los resultados de la batalla del Marne. Ya se sabrán cuando estas líneas aparezcan en DIARIO UNIVERSAL.

Si es ganada por los aliados, correrán peligro las comunicaciones de los imperiales. Si, al contrario, son éstos los vencedores y logran romper la línea enemiga por Vitry ó Bar-le-Duc, dividirán al enemigo en dos fracciones, que han de retirarse una, buscando apoyo en la línea Verdun-Belfort, y otra, en demanda del campo atrincherado de Paris. Para terminar esto, no hemos de olvidar decir que, según afirmaciones de testigos oculares, han pasado estos días por Lyon, con dirección á la región de Belfort, varios trenes llenos de tropas de las Indias Inglesas. La noticia es verosímil, y cabe suponer que esas tropas están destinadas á flanquear la salida del boquete de Charnes ó á reforzar los efectivos que están batallando al Sur del Marne.

## MUTATO NOMINE INFORMACION TELEGRAFICA

### EN FRANCIA

**Comunicado oficial.—La situación en la línea de combate.**

PARIS 15.—Comunicado oficial: «A nuestra izquierda los alemanes se resistieron ayer al Norte del Aisne y sobre la vía marcada por la selva de Lsige á Craone. En el centro su línea de resistencia pasaba ayer por el Norte de Reims y el campamento de Chalons, para alcanzar á Vienne la Ville, al pie meridional de la Argona.

Los alemanes que ocupaban el Sur de la Argona han acentuado su movimiento de retirada, replegándose entre la Argona y el Mosá.

Al final del día de ayer tenían su frente entre Nareunes y Conseqvaye. A nuestra derecha los alemanes se han replegado sobre Etain, Metz, Dailwe y Chateau Salins.

La situación en los Vosgos y en Alsacia no ha sufrido modificación.

El ejército belga continúa sus salidas alrededor de Amberes, haciendo sufrir al enemigo bajas numerosas.—Mar.

**Noticias oficiales de Londres.**

LONDRES 15.—El enemigo sigue situado en fuertes posiciones al Norte del Aisne. En el combate los aliados progresan en toda la línea; habiendo ocupado Reims, tomado doce cañones y haciendo 600 prisioneros.

El ejército del kronprinz ha sido rechazado más allá. Dabor.

**Comunicado oficial.—Más de la situación en el teatro de la guerra.**

PARIS 15.—Comunicado oficial de las once de la noche.—Ala izquierda: Nuestros ejércitos están en estrecho contacto con el enemigo en todo el frente escalonado al Norte del río Aisne y al Oeste y al Norte de Reims. Centro: Nuestro avance entre el Argonne y el Mosá continúa. Es absolutamente inexacto, como repetidas veces lo ha anunciado la Agencia Wolff, que el ejército del kronprinz sila y bombardea la plaza de Verdun. Verdun ha sido atacado; sólo el fuerte de Verdun, sino á la de los Altos del Mosá, ha sido bombardeado varias veces. Se sabe que los ataques violentos de que fue objeto fracasaron y que desde ayer este fuerte ha quedado despejado de enemigos. Ala derecha: Nada nuevo que señalar.—Mar.

**Felicitaciones á M. Poincaré.**

BURDEOS 15.—El Zar Nicolás ha dirigido á M. Poincaré un telegrama de felicitación por la victoria que han obtenido los ejércitos franceses.

Dice el Emperador de Rusia en su telegrama: «El probado valor de las tropas y el talen-

to de sus jefes son dignos de la gran nación á que pertenecen».

El presidente de la República francesa ha contestado á este despacho agradeciendo al Zar su felicitación y manifestándole que tiene la certeza de que la victoria de los rusos en Galitzia será pronto seguida de otros éxitos tan brillantes como el precedente.

El príncipe regente de Serbia ha dirigido igualmente á M. Poincaré otro despacho de felicitación, expresándole su admiración por el heroísmo con que se han batido las tropas, que es tradicional en los franceses.

M. Poincaré ha correspondido á esta felicitación con un telegrama de agradecimiento y felicitando al ejército serbio por su bravura y bellas cualidades, de que da pruebas cotidianamente.—C.

**Dos banderas alemanas.**

BURDEOS 15.—Hoy le fueron enviadas á M. Poincaré dos nuevas banderas alemanas: las de los regimientos 38.<sup>o</sup> y 94.<sup>o</sup> de Infantería.

Dichas banderas han sido colocadas en la Prefectura, en unión de otras cogidas al enemigo por el ejército de Paris y que fueron depositadas en los Invalidos.—C.

**Franceses valerosos.**

BURDEOS 15.—El Diario Oficial publica la lista de generales, jefes, oficiales, clases y soldados que han sido citados en el orden del día del Ejército francés.

He aquí algunas de las menciones: General de Maud'hui, jefe de la 16.<sup>a</sup> división. Oficial general de un vigor y de una energía poco comunes, que desde el comienzo de las operaciones ha mandado su división con extraordinaria pericia. Se distinguió especialmente en la noche del 14 al 15 de Agosto, en que personalmente, y con gran brío, dirigió un ataque. En los combates del 18, 19 y 20 de Agosto dió brillante ejemplo de valor y firmeza.

General Piarron de Mondésir, jefe de la 30.<sup>a</sup> brigada de Infantería. Desde el principio de las operaciones ha demostrado excepcionales virtudes de mando. En el combate del 27 de Agosto recibió una herida leve en una pierna.

Coronel Tourret, jefe del 95.<sup>o</sup> regimiento de Infantería. Se condujo de un modo admirable en los combates de los días 15, 18, 20 y 24 de Agosto. Durante el último perdió la existencia.

Coronel Perret, jefe de los ingenieros del sexto cuerpo. En la noche del 20 al 21 de Agosto organizó y dirigió, con extraordinaria actividad y pericia, la defensa de los puntos cuya custodia le estaba encomendada.

Capitán Rouvière, del 23.<sup>o</sup> regimiento de Infantería. Encargado por su coronel, el día 23 de Agosto, de llevar una orden, no vaciló, con objeto de cumplir su misión más rápidamente, en atravesar un largo espacio hostilizado por el fuego enemigo, y fué muerto cuando le quedaban pocos pasos para llegar al pie del campamento.

El jefe de escuadrón Lafont y los capitales Boudet y Verbigier de Saint-Paul, el 25 de Agosto instalaron sus baterías bajo un fuego violentísimo de la artillería enemiga. Lograron regular el tiro, y causaron tales pérdidas á sus contrarios que éstos tuvieron que retirarse y abandonar siete piezas.

Sargento reservista Ragonnaud, del 123.<sup>o</sup> regimiento de Infantería. Cuando se dirigía, en automóvil, á incorporarse á su regimiento, alcanzó á otro automóvil que le había sido señalado como sospechoso, y merced á una hábil y atrevida maniobra hizo caer en la cuneta al vehículo perseguido y se apoderó del conductor.

Teniente De Batz de Trenqueleon, del 15.<sup>o</sup> regimiento de Dragones. Al entrar á galope en una aldea que ocupaba el enemigo hiciéronle desde una barricada una descarga mortalísima. El oficial conservó toda su sangre fría y con un supremo desvelo del peligro ayudó á retirarse sanos y salvos á aquellos de sus hombres que habían sido derribados de sus monturas. Caído á su vez el teniente, rehusó el caballo que uno de sus soldados se apresuró á ofrecerle.

Los capitanes Chaigneau y Lavalette, Puisseuseau y Arnichaud. El 24 de Agosto cayeron mortalmente heridos mientras aragaban á sus tropas.

El 22.<sup>o</sup> batallón de Cazadores. Encargado de atacar al enemigo, valientemente atrincherado, mostró una decisión y un valor extraordinarios en tres consecutivas cargas á la bayoneta, hasta apoderarse de la posición, que pudo conservar no obstante las pérdidas que había experimentado, y que redujeron su efectivo á 500 hombres.

Comandante De Parisot de Durand de La Boisse. Al dirigir por tercera vez un ataque á la bayoneta, al frente de sus cazadores, cayó mortalmente herido á una distancia de diez metros de la posición disputada tan heroicamente al enemigo.

El trompeta Marino, del 14.<sup>o</sup> regimiento de Husares. Formaba parte de una patrulla mandada por el subteniente De Champagny. Enfadado lucha con un pelotón alemán, y el trompeta acudió en auxilio de su jefe, amenazado por el oficial alemán, y mató á éste. El trompeta resultó gravemente herido.

El soldado reservista Philippe, del 8.<sup>o</sup> batallón de Cazadores. Recogió á su capitán mortalmente herido y ayudó a transportarlo, bajo un fuego violento de artillería. Llegó en ocho ocasiones á la línea de fuego para dar agua á los heridos y auxilió á su comandante en la tarea de agrupar á los cazadores dispersos.

El teniente Smits, del primer batallón de Cazadores. A los quince días de haber salido de la Academia ordenó á su sección un ataque á la bayoneta y obligó a rendirse á 200 alemanes. En esa acción resultó gravemente herido el heroico oficial.

Sargento de Caballería Benoit, aviador. Mortalmente herido durante un reconocimiento, conservó el suficiente ánimo para

descender en campo francés. El aparato estaba acorralado á balazos.

El capitán Guillemoney. Casi diariamente ha efectuado reconocimientos aéreos. Hostilizado en muchas ocasiones, no por eso ha dejado una sola de cumplir la misión que le estaba encomendada, hasta que una herida le ha puesto fuera de combate.—C.

**Prisioneros alemanes.**

BURDEOS 15.—En uno de los últimos combates ha sido hecho prisionero el general alemán Von Friesse. Dicese que intentó suicidarse al recibir la orden de retirada.

También se dice que ha sido hecho prisionero por los franceses en Pont-a-Mousson, y que se encuentra actualmente en el Hospital de Saint-Mandé, un hijo del ministro de Estado de Sajonia.—C.

**EN BELGICA**

**Las victorias belgas.**

AMBERES 25 (oficial).—Los resultados de la batalla librada estos últimos días por las tropas belgas contra los alemanes, puestos hasta ahora en cuarentena, son plenamente confirmados por los informes últimamente recogidos.

Las pérdidas considerables del enemigo han sido probadas por su completa inactividad de ayer y hoy.

Nuestras divisiones se replegaron hacia Amberes, sin que los adversarios hiciesen ninguna tentativa para estorbar el movimiento.—C.

**LA ACTITUD DE ITALIA**

**Manifestaciones en Roma contra la neutralidad.**

ROMA 15.—Ayer ha habido en esta ciudad grandes manifestaciones en pro de la guerra contra Austria.

La policía intervino para restablecer el orden.

Los manifestantes gritaban: «¡Viva la guerra!», «¡Viva Italia!», «¡Abajo Austria!», «H. P.»

**LA SITUACION DE ALEMANIA**

**Inquietud.**

BURDEOS 15.—La agencia francesa Fourrier comunica que, según un despacho de Basilea, á pesar de la censura la noticia de la derrota alemana en el Marne ha llegado á Alemania por la frontera suiza.

En Berlín, la muchedumbre, excitadísima, ha pedido al Estado Mayor que entere al pueblo de la verdad de lo ocurrido.

Reina inquietud general en toda Alemania porque se ha suspendido la publicación de los boletines oficiales.

Desde hace dos días, en Munich parte de la población asalta las redacciones de los periódicos reclamando informaciones concretas de la guerra.

Se teme que ocurran desórdenes.

En otras ciudades han ocurrido sucesos análogos.—C.

**El empréstito.**

BURDEOS 15.—Informan al Daily Mail desde Copenhague que la prensa alemana dirige al público, y especialmente á los banqueros y capitalistas, un llamamiento para que acudan al nuevo empréstito de guerra y ayuden á la patria.

La Allgemeine Zeitung dice: «Estamos solos contra el mundo entero en armas, y no debemos esperar ningún apoyo financiero de las potencias neutrales.

Necesitamos encontrar en nuestra casa los recursos indispensables».—C.

**Alemania y los Estados Unidos.**

BURDEOS 15.—Según un despacho de Washington que publica The Times, el embajador de Alemania, conde de Bernsdorf, ha visitado al ministro de Negocios Extranjeros, Mr. Bryan.

El periódico Chicago Herald afirma que esta visita obedece á instrucciones concretas del Gobierno de Berlín, desecho de entrar en conversaciones para la paz.—C.

**PARTES OFICIALES ALEMANES**

ROTTERDAM 14.—(Recibido y reexpedido por radiotelegrama.)

He aquí el despacho oficial que se recibe hoy en Berlín:

«El ejército del coronel general Von Hindenburg ha derrotado al otro ejército ruso del Niemen (de Wilna), que había avanzado hacia Koenigsberg; los rusos fueron aniquilados por completo.

Las tropas alemanas, en persecución del enemigo, han pasado ya la frontera rusa, y los moscovitas huyen á la desbandada.

Los alemanes hicieron hasta ahora 10.000 prisioneros, tomaron 80 cañones, muchas ametralladoras, material de guerra y carros; el botín de guerra va aumentando todavía.—Von Stein, general aposentador de Alemania.

«El general aposentador de Alemania dice: «El Estado Mayor comunica progresos favorables en el Este de Francia. La situación en Prusia, al Este, extraordinariamente buena. Los ejércitos rusos, en desorganización completa.

Hasta ahora, más de 300.000 prisioneros en Alemania.

De Austria, comunican que la batalla de Lemberg continúa aún sin decisión.

La batalla entre austriacos y rusos continúa.—Firma el parte Von Stein.

BERLIN 15 (via Amsterdam).—Comunican del Cuartel general que el ejército del príncipe imperial ha atacado los fuertes del Sur de Verdun. Estos sufren desde el miércoles el fuego de nuestra artillería pesada.

FOLLETON

AMAUROY

EN CUARTA PLANA

## DESDE LONDRES

### LA GUERRA

Sr. Director del DIARIO UNIVERSAL.

La animación de esta capital va en aumento. Los hoteles están llenísimos y es difícil encontrar alojamiento. Si no fuera porque los escarpantes de las grandes tiendas exhiben uniformes de enfermeras y toda clase de objetos militares de campaña, nadie podría creer que estamos envueltos en la guerra más tremenda que han conocido los siglos. Es cierto que á veces, como acaba de sucederme hace un rato, acierta uno á pasar por una estación de ferrocarril en el momento en que llegan heridos de la campaña ó refugiados que vienen huyendo de Bélgica y de Francia, quienes demuestran aun en sus semblantes los horrores que han presenciado, y le hacen á uno pensar en las hecatombes que se suceden casi sin interrupción en los extensos campos de las batallas.

No son solamente los castigados por la guerra los que han venido á refugiarse en Londres. También han venido á posar aquí su vuelo grandes bandadas de «palomas torcaes», de las que revolotean por los boulevards de Paris y las playas elegantes de Bélgica y de Francia.

Los teatros, cerrados en verano, van inaugurando sus temporadas otoñales, y hoy, como todos los lunes, habrá gran concurrencia en los «promenade concerts», por ser ésta la noche de la semana en que el programa está dedicado exclusivamente á Wagner, porque ya hemos convenido en que la Música no tiene más patria que el universo mundo.

Sabe Dios si llegará esta caria á su destino, porque las comunicaciones con Francia se van haciendo muy difíciles, aunque las últimas noticias son que los alemanes han desistido de atacar á Paris, y en ese caso puede que sea posible el paso por aquella capital.

Las Compañías de vapores que tocan en puertos españoles, como La Coruña y Vigo, han subido los precios del pasaje las inglesas, un 33, y las holandesas, neutrales, un 150 por 100. He oído que también la Trasatlántica española ha aumentado los suyos.

El telégrafo habrá anunciado la publicación por el Foreign Office de la declaración firmada por Sir Edward Grey y los embajadores de Francia y Rusia, por la que los tres Gobiernos se comprometen á no hacer separadamente la paz y á que cuando llegue el momento de discutir las condiciones ninguno de los aliados exigirá sino las que se hayan previamente convenido con los otros dos.

Esta es la contestación á la campaña iniciada por Alemania con objeto de separar á Francia de Rusia y sobre todo de la Gran Bretaña.

Continúa la campaña de prensa de Alemania inundando, gracias al fondo de los reptiles, de calumnias al mundo entero. Los periódicos de aquella nación publican las noticias más estupidas. Frankfurter Zeitung hace un supuesto discurso del ex ministro Mr. John Burns en el Albert Hall condenando la guerra, haciendo la apología del poderío de Alemania y profetizando la ruina total de Inglaterra. ¡Poco largo que es el discurso, inventado y publicado para las anchas tragaderas de los germanófilos del continente!

La Agencia Havas se ha apresurado á sincerarse de la acusación de que también formaba parte del Press Bureau, de Berlín, que con la Agencia Wolff y otras continentales han formado una Asociación gigantesca para la publicación de noticias falsas favorables á Alemania. Según el Evening News, alguno de los tentáculos ha hecho presa en España, y por lo que dice dicho periódico, la noticia publicada en uno de Bilbao anunciando la destrucción de la escuadra inglesa y la rendición sin condiciones de Inglaterra fué comunicada al diario bilbaíno desde Barcelona.

La única escuadra que los alemanes han echado á pique ha sido una de quince barcos pesqueros que se acercaron demasiado á la costa, y cuya pesca debió proporcionar espléndida cena á las tripulaciones de la flota del almirante Tirpitz. Las minas de que los alemanes han sembrado el Mar del Norte destruyeron durante la semana un crucero inglés y un buque mercante.

Las pérdidas en el crucero fueron grandísimas. Del buque mercante se salvaron los 300 pasajeros y la tripulación, pereciendo unos 20 rusos, que iban á su país, y que fueron destrozados por la explosión.

Las pérdidas, entre muertos, heridos y desaparecidos, que ha tenido el ejército inglés en campaña han sido hasta ahora de 15.000.

Dicen que vienen los rusos por las Ventas de Alcorcón...



Esa copia, que recuerdo haber oído de niño, me suena, traducida al inglés, hace ya más de quince días. Yo no sé de dónde salió el rumor; pero viene repitiéndose, unas veces con mucho misterio y otras con infinidad de detalles, que un ejército de 20, 40, 50 ó 100.000 rusos había salido de Arkangel para Escocia.

Es curioso. Unos amigos míos que tienen una posesión cerca de Carlisle me escribieron que por aquella estación habían pasado infinidad de trenes con tropas rusas. Otro amigo me dijo que había tenido carta de una hermana suya, de Aberdeen, en la que le decía que tenía alojados en su casa dos generales rusos. Ayer mismo me encontré a un amigo español, socio de la casa más importante de vinos de Jerez, quien me aseguró haber tenido carta de su corresponsal en Arkangel en la que le decía que había en aquel puerto una infinidad de trasatlánticos y grandes buques transportes ingleses que estaban embarcando tropas del Zar. Y hay quien asegura haber visto pasar 20.000 por Londres. Uno de los secretarios de la Embajada de Rusia me aseguró ayer en el Club que todo ello eran fantasías.

Yo no quisiera decir nada en mi última carta porque la noticia me parece absurda; pero los periódicos de esta tarde publican la noticia siguiente:

"Roma.—Lunes. La Tribuna publica un telegrama de Berlín diciendo que el Kaiser ha salido del territorio francés, con su Estado Mayor, en dirección a Metz. La Tribuna atribuye esta retirada a la noticia oficial de la concentración de 250.000 soldados rusos en Francia."

El Press Bureau parece que dijo el otro día que esos rumores eran a pure fabricación.

La suscripción al fondo de socorros del príncipe de Gales pasa de 2.295.000 libras. La del Times, para la Cruz Roja, ha alcanzado en tres ó cuatro días la suma de 191.729 libras, y la de la Reina, para el fondo especial de mujeres sin trabajo, llega ya a 26.809 libras. La caridad de este pueblo es inagotable, y el dinero también, y como éste es el nervio principal de la guerra, la habrá para gran rato. Sigue el entusiasmo en el reclutamiento, y a la guerra irá toda la juventud de la Gran Bretaña.

7 de Septiembre.

## ALREDEDOR DEL CONFLICTO

### NOTICIAS VARIAS

#### En las colonias inglesas.

CAPETOWN 14.—Un despacho de Livingstone dice que las fuerzas alemanas que atacaron a Abecorn, cerca del lago Tanganyika, fueron rechazadas por los ingleses con grandes pérdidas.

Estos sólo tuvieron dos muertos.—C.

#### Una carta del general Leman.

BURDEOS 15.—La Matin publica una copia de una carta conmovedora del general Leman, defensor de Liria, herido en el fuerte Loucin y hecho prisionero.

El general Leman se dirige al Rey Alberto y le pide perdón por no haber querido rendir la plaza ni los fuertes.—C.

#### Comandante de las fuerzas navales turcas.

CONSTANTINOPLA 16.—Parece que ha sido nombrado comandante en jefe de las fuerzas navales turcas el almirante alemán Soucheon, que llegó a bordo del crucero Goeben.

Varios ingenieros alemanes se ocupan en arreglar las calderas del Goeben.—C.

#### Las balas explosivas.

BURDEOS 15.—El gobernador inglés de Costa de Oro ha dirigido al Ministerio de Colonias de su nación un informe detallado sobre el empleo de las balas explosivas por las tropas alemanas en el Togoland, y dando detalles precisos sobre el carácter de ellas y de las terribles heridas causadas, declarando poseer numerosas piezas.—C.

#### Rumores sobre envío de contingentes rusos a Francia.

Desde hace días viene habiéndose del transporte a Francia desde Arkangel, por el Océano Glacial Ártico, de numerosos contingentes rusos.

A estos rumores se les ha concedido poco crédito por las enormes dificultades que el transporte supone.

Pero es tal la insistencia con que siguen propagándose que se hace necesario recogerlos.

El Noticiero Universal, de Barcelona, dice que el diputado Sr. Rodés ha recibido una carta de un distinguido norteamericano, que reside en Londres y en la cual se asegura que dichos contingentes han desembarcado en las costas inglesas. Añade que es Hall el puerto donde se ha realizado el desembarco.

Un distinguido viajero llegado de Londres afirma también que en la capital inglesa toda la opinión está conforme en creer que el secreto de Lord Kitchener es el desembarco de rusos en Francia para realizar un vigoroso ataque de flanco contra los alemanes.

Según un despacho de La Coruña, los pasajeros llegados a bordo del vapor inglés Derna afirman que continuamente llegan a Inglaterra buques procedentes del Mar Blanco con tropas rusas.

Por ferrocarril son transportados los rusos a Liverpool, donde embarcan para Ostende y Calais.

Los trenes circulan de noche y llevan apagadas las luces de los vagones y corridas las cortinillas, porque el Gobierno quiere realizar oculta y misteriosamente esta movilización.

## EN ESPAÑA

### La nueva línea de vapores con Inglaterra.—Tercera modificación.

Dice la Gaceta de hoy:

"Habiendo manifestado el embajador de España en Londres, en despacho fecha 13 del corriente, que tanto el puerto de Southampton como el de Plymouth están ahora cerrados al tráfico, así como su distrito entero, por su vecindad al apostadero de Devonport."

S. M. el Rey (Q. D. G.) ha tenido a bien disponer que se modifique el concurso anunciado en la Gaceta de Madrid de 13 del actual para la adjudicación de un servicio de vapores rápidos entre Bilbao y Plymouth en el sentido de sustituir provisionalmente este último puerto por el de Falmouth, a reserva, sin embargo, de fijar definitivamente, cuando las circunstancias lo permitan, el puerto británico que sea más conveniente a los intereses del comercio nacional."

### Más repatriados.

Anoche llegaron a Irún sesenta repatriados.

### La situación sanitaria.—Precauciones importantes.

La Inspección General de Sanidad Exterior ha dirigido a los gobernadores civiles de las provincias marítimas, comandantes generales de Ceuta y Melilla y gobernador militar del Campo de Gibraltar una interesante circular, que dice lo siguiente:

"Las noticias de nuestros consules y las que varios estados, a los efectos del Convenio sanitario internacional de París, vienen comunicando acerca de las manifestaciones de peste acusan tal extensión en esas manifestaciones que puede afirmarse que ninguna de las cinco partes del mundo se halla actualmente exceptuada de ellas, siendo en algunos distintos los estados a los que no adquiere la intensidad que en otros tiempos ha de esta pestilencia uno de los más crueles azotes de la Humanidad gracias al conocimiento que se posee del modo de propagación del mal y de las medidas que se oponen a su desarrollo."

Entre éstas una de las más principales es la especial aptitud para sufrir y desarrollar la acción del agente microbiano productor de la enfermedad, y de propagarlo a las pulgas que se albergan en su piel hace de éstas, al picar al hombre, el medio más frecuente de transmitir la pestilencia a la especie humana.

Alojados en los barcos ratas infectas procedentes de los puntos invadidos, que al tocar aquellos en éstos ofrecieron ocasión para el embarque de las ratas, se convierten éstas en agentes de contaminación de las que con anterioridad existieran en los buques, y éstos a su vez en medios transmisores, por el paso de sus ratas a regiones hasta entonces indemnes, sin que el origen limpio de viaje de los barcos ni el de procedencia de los efectos ó mercancías sean bastantes a eludir todo temor, pues es de aceptar la posibilidad del paso de puertos limpios de ratas de barcos procedentes de puntos contaminados, ya con manifestaciones humanas, ya sin éstas, pero con la pestilencia entre dichos roedores, desconocida ó no bien apreciada al tiempo de salida, a barcos de origen limpio, que por ello pueden ser medios de transmisión a su llegada a los puertos."

A continuación se dan instrucciones para la desinfección de los buques y preservación de éstos.

### Aviso a los exportadores de aceite.

El Centro de Expansión Comercial del Ministerio de Fomento nos comunica que el Gobierno argentino ha dejado sin efecto hasta nuevo aviso su decreto, de Septiembre de 1913, por el que se hacía obligatoria la especificación de la clase de aceite en los envases de las conservas alimenticias, y al propio tiempo que será probablemente prorrogado por un año más el plazo concedido a los comerciantes para que indiquen claramente en los rótulos de las conservas la clase de sustancia alimenticia con que está elaborada cada conserva, la procedencia de la misma y el nombre del fabricante.

### INFORMES DE PROVINCIAS

#### Asalto de un hotel en Niza.

SAN SEBASTIAN 16.—Viajeros que han venido de la Costa Azul cuentan que el otro día llegaron a Niza 700 heridos de la campaña, que fueron conducidos en automóviles a diferentes hospitales.

Al pasar uno de los automóviles frente al Hotel Terminus, donde se es alemán, pero autorizado para residir en Francia por tener un hijo naturalizado como súbdito francés, hizo en voz alta algunos comentarios de la guerra con frases poco amables para los franceses.

Algunas personas que le oyeron se dirigieron a él en actitud airada; se reunió numeroso gentío, que protestó ruidosamente frente al hotel, echando por asalto y saqueando. Cuando acudieron algunos soldados, y hombres con ánimo de impedir el asalto al hotel, estaba ya consumado el hecho.

Los asaltantes destruyeron cuanto hallaron a mano.—C.

#### Los sucesos de Vitoria.

VITORIA 16.—De la reyerta que telefoné ayer han resultado ocho heridos. Dos de ellos continúan en grave estado. Los demás mejoran.

Poco después de haber ocurrido este suceso un sujeto de malos antecedentes, llamado Angel Beteño, hirió a dos serenos que quisieron detenerle.

Uno de los heridos, el más grave, ingresó en el hospital.

El agresor ha sido puesto a disposición del Juzgado.—C.

#### La Gaceta Oficial de Gibraltar.

ALGECIRAS 15.—La Gaceta Oficial de Gibraltar inserta una orden del gobernador de la plaza haciendo saber que se ha rebajado el precio de la harina y del pan, regulándose definitivamente dicho precio, que al principio de la guerra, por motivo de la escasez, sufrió elevación.

Ayer fue vendido, por lotes de cien toneladas, el cargamento de cebada de un vapor austriaco.—C.

#### Otro llamamiento alemán.

BARCELONA 15.—Se ha comentado extraordinariamente el aviso publicado hoy por el Consulado alemán en esta plaza; dice que hasta el día 10 de Octubre próximo todos los súbditos alemanes que pertenecen a la landsturm que no han tenido tiempo de instruirse militarmente y que residen en España se personen ó se dirijan por escrito a los respectivos Consulados.

Sabido es que la landsturm comprende a los hombres de dieciséis a veinte años y treinta y nueve a cuarenta y cinco. Los primeros van a ingresar en las filas de los ejércitos combatientes, y los últimos constituyen la reserva para la custodia de las plazas.

Este llamamiento equivale al levantamiento en masa del país.—Ortubia.

## Fomento de la producción

La Gaceta de hoy publica la siguiente Real orden:

"Hmo. Sr.: La alteración que en el orden económico ha producido la guerra actual, y cuyos efectos se extienden aun a aquellos países que, como España, permanecen alejados de la contienda, exige del Gobierno de S. M. la adopción de todas cuantas medidas sean conducentes a evitar ó, cuando menos, a atenuar la situación que se deriva de la perturbación señalada."

Una de las medidas que con mayor eficacia puede contribuir a la consecución de estos propósitos es la intervención de la acción oficial en cuanto se refiere al aumento de producción de nuestro suelo, lo que conlleva, a la par que el fomento de la riqueza nacional, el eficaz auxilio que mediante la aportación de los trabajos que esta empresa requiere ha de encontrar la clase menesterosa; dando la paralización de las obras que llevan a cabo numerosas Empresas, obligadas actualmente a prescindir de miles de operarios, que sienten la alarma de la miseria y han de su-

frir con más intensidad que ninguna otra clase social las consecuencias del actual estado de cosas.

Este fomento de la producción de nuestro suelo tendrá aplicación de un modo singular a la agricultura, bida procurando poner en cultivo terrenos baldíos, ó ya ofreciendo a los pequeños agricultores auxilios en semillas, abonos y elementos de labor.

A este fin puede el Gobierno añadir, para la eficacia de su acción, el auxilio que mediante el consejo y la dirección de los ingenieros agrónomos al servicio del Estado han de encontrar nuestros agricultores.

Es indudable que estimulando la acción de los pequeños propietarios para que pongan en producción los terrenos que poseen, mediante los auxilios reseñados, se ha de conseguir un aumento no despreciable del área sometida al cultivo agrícola, que unida a la que pueda dársele idéntico destino existente dentro de los montes enajenables pertenecientes al Estado ó a los pueblos, en la forma y condiciones que la ley de Colonización y repoblación interior determina, constituirá un remedio bastante eficaz para conjurar, ó cuando menos paliar, la crisis obrera que puede dejarse sentir.

En los montes declarados de utilidad pública, por los altos fines que están llamados a desempeñar en los órdenes económico, social y físico, no cabe dejar terreno alguno al cultivo agrícola; más el fomento de la riqueza nacional puede encontrarse en ellos una base de singular importancia, cual es el sostenimiento y desarrollo de la ganadería.

Al efecto, los ingenieros de Montes al servicio del Estado habrán de estudiar las condiciones de los predios que están a su cargo desde el punto de vista expresado, procurando crear pastizales, ya de regadío ó de secano, bien en forma de dehesas arboladas ó simplemente de pastaderos, o los que mediante un cultivo intenso y el empleo de semillas de leguminosas y gramíneas, así como con el alumbramiento de aguas, puede lograrse el sostenimiento del mayor número de cabezas de ganado dentro de cada predio, sin perjuicio de la mejor conservación del arbolado.

En cuanto se refiere a la población forestal, propiamente dicha, este Ministerio no sólo atenderá con el mayor cuidado a la realización de ella en los montes públicos, sino que facilitará a los particulares poseedores de terrenos susceptibles de repoblación cuantos elementos en forma de semillas, plantas y dirección facultativa le sea dado aportar.

En otro orden de ideas, el Gobierno dedicará su más preferente atención a cuanto se relaciona con la acción social agraria, base primordial de mejoramiento de la clase agrícola, mediante la aplicación de los beneficios del concurso de los Positos y de cuantas exenciones concede la ley de Sindicatos agrícolas de 28 de Enero de 1906, estimulando a la asociación con objeto de adquirir en buenas condiciones los elementos de cultivo y creando instituciones de crédito, de cooperación y mutualidad.

En virtud de lo expuesto,

S. M. el Rey (Q. D. G.) se ha servido disponer:

1.º Que los gobernadores civiles y comisarios regios, presidentes de los Consejos provinciales de Fomento, utilizando cuantos medios estén a su alcance, estimulen a los propietarios rurales y entidades agrícolas a fin de que puedan dedicar al cultivo la mayor superficie de terreno baldío de propiedad particular en que tengan aplicación los auxilios y medios de que se ha hecho mérito.

2.º Que por los directores de las Granjas escuelas prácticas de agricultura se faciliten a los agricultores que de ellos lo soliciten las semillas, abonos y maquinaria que pueda disponerse, siempre que los peticionarios prueben que han de emplearse en la siembra, y asimismo los ingenieros-jefes de las Secciones agrónomas den su ayuda y consejo a cuantos agricultores lo demanden para poner en cultivo las extensiones de terreno que de ello sean susceptibles; y

3.º Que por los ingenieros-jefes de los diversos servicios forestales se determinen las condiciones de los predios que están a su cargo, a fin de aumentar su producción, ya fomentándose la repoblación, ó ya estudiando las transformaciones de cultivo propiamente forestal que tiendan a la consecución del fin propuesto; debiendo facilitar las semillas y plantas de que puedan disponer solicitadas por los particulares.

De Real orden lo comunico a V. I. para su conocimiento y demás efectos.—Dios guarde a V. I. muchos años.—Madrid, 15 de Septiembre de 1914.—Ugarte.

El ministro de Fomento ha dictado las disposiciones complementarias de su Real orden circular relativa a la facilitación de semillas a los agricultores, publicada en la Gaceta de hoy.

## Juicios de "Le Temps," sobre la campaña

El "Boletín del día" de Le Temps, después de resumir la retirada del ejército alemán a partir del comienzo de la semana pasada, en que estaba en Provins, inserta los siguientes párrafos:

"Franceses é ingleses han sabido cumplir la primera parte de su tarea, la más ingrata, la que imponía más crueles sacrificios. Colocaron la segunda, al fin de la cual están las victorias definitivas."

En esta guerra, que ella ha deseado con un furor salvaje y ciego, Alemania ha intentado el aplastamiento de Francia para asegurar su dominación mundial. Cuando tengamos Amberes, Gibraltar, Tolón y Bizerta habremos con vosotros, nos decían del otro lado del Rin.

Estos apetitos monstruosos indican a las naciones que defienden la libertad y la igualdad de los pueblos la extensión de su misión.

Rusia no se limitará a restablecer la unidad de Polonia ni Servia a proteger a los esclavos del Sur, oprimidos por el vacilante imperio de los Hapsburgo. Francia tiene algo más que hacer que liberar la Alsacia-Lorena, é Inglaterra no ha tomado las armas solamente para vengar a Bélgica y defender el derecho contra la violencia de los bárbaros.

Los sacrificios de estas naciones deben salvar nuestros bienes y aprovechar a la Humanidad entera.

Nosotros no hemos querido la guerra, nos la han impuesto. Cualesquiera que sean los esfuerzos que nos resten para vencer a aquellos que han querido convertirnos en sus vasallos; cualesquiera que sean las alternativas diversas que pueden producirse en la lucha, no será posible una paz que no destruya hasta sus cimientos el feudalismo militar alemán.

Como escribe el Daily News, que hasta ayer fue el más gemanófilo de los órganos radicales ingleses, "el mundo no podrá respirar mientras no hayamos abatido el ídolo de hierro y de sangre."

El fin es noble y grande. Debe inflammar a las naciones leales. Estrictamente unidas, rechazarán con desprecio los consejos de los timidos cuyo corazón no está a la altura de este esfuerzo, y arrastrando en su marcha a los pueblos que aun se contentan con mostrarnos sus simpatías, irán de un solo impulso hasta el fin."

## LA CORTE EN MADRID

## Regreso de los Reyes

Como habíamos anunciado oportunamente, esta mañana han regresado a Madrid, dando por terminada la jornada veraniega, SS. MM. los Reyes D. Alfonso y D.ª Victoria, acompañados de sus augustos hijos.

Para recibir a los egregios viajeros, desde mucho antes de la llegada del tren real se encontraban en los andenes de la estación del Norte S. A. la infanta D.ª Isabel con su dama particular Margot Bertrán de Lis, las duquesas de Montellano y viuda de Sotomayor, las marquesas de Comillas, Aguilera Real y de la Mesa de Asta, y las condesas del Serrallo, de Aguilera de Inestillas y viuda de Torrejón; el presidente del Consejo y los ministros de Hacienda, Guerra, Marina, Gobernación, Fomento é Instrucción pública; los cardenales Almaraz y Herrera, el obispo de León, los gobernadores civil y militar señores Sanz Escartín y general Sáenz de Buruaga; el alcalde de Madrid, el ex presidente del Consejo señor conde de Romanones, los ex ministros Sres. Alba, Pérez Caballero, Grouard, La Cierva y marqués de Figueroa; los generales Weyler, marqués de Píllares, Bazán, Pando, Tovar, Aguado, Garrido, Olaguer, Barrera, Sáiz Pardo, Milans del Bosch, Cevallos, Moreira, Chacón, Fernández de la Puente, Padilla, Cincunegui, Alaiá y Orozco; los coroneles López Pozas, Mayorga y Cavalcanti, y nutridas representaciones de las oficialidades de los distintos Cuerpos de la guarnición.

Del elemento civil vimos, entre otros que lamentamos no recordar, a los Sres. Ortuño, Pizarro, Silveira, D.ª Jorge, Canal, Quejuna, Méndez Álvarez, marqués de Santa Cruz, Santos y Fernández Laza, Lestres, Torres (don José Luis), Requejo, Ortega Morejón, Ortiz Millá, Calderón (D. Abilio), marqués de Alonso Martínez, Aldecoa, doctor Recaséns, marqués de Valdeiglesias, Canido (D. Senén), Llanos Torrijia, marqués de Grijalba, conde de viuda de Albiz, Aguilera, duque de Montellano, marqués de la Mesa de Asta, conde de Salazar, Ordoñez, Marzano, García Molinos, Coello (D. Alonso), marqués de Portago, Heredia, marqués de la Romana, marqués de Comillas y conde de Cerrajería.

Mientras llegaba el tren real, el conde de Romanones conferenció extensamente con el ministro de la Gobernación.

A las diez y cuarto en punto, a los acordes de Marcha Real, hizo su entrada en la estación el tren regio.

S. M. el Rey, vistiendo el uniforme de diario de capitán general, saltó ágilmente al andén, seguido de su augusta esposa, que vestía un elegante y lujoso traje de alivio de luto. Después descendieron del tren S. A. el príncipe de Asturias y sus augustos hermanitos, el séquito de SS. MM., formado por el conde de la Torrejón, el general Amar, el duque de Santo Mauro, la duquesa de San Carlos, la marquesa de Salamanca, el marqués de Lema, los condes del Grove y de Aybar, el doctor Grinda y los ayudantes del Rey Sres. Francés y Nardiz.

D. Alfonso saludó con su amabilidad acostumbrada a todas las personas que se hallaban en el andén, y después de cambiar unas ligeras impresiones con el presidente del Consejo de Ministros, mientras nuestra augusta Soberana devolvía cariñosamente los placeres y bienvenidas que se le tributaban, revisó, acompañado del ministro de la Guerra y del capitán general, la compañía del regimiento del Rey que, con bandera y música, había rendido los honores.

Después de descanzar un instante, S. M. el Rey recibió al presidente del Consejo y al ministro de la Guerra.

Este llevaba a la firma de S. M. varios destinos de Carabineros y de la Guardia civil y la concesión de dos grandes cruces de San Hermenegildo a dos generales de brigada.

SS. MM. los Reyes D. Alfonso y D.ª Victoria han paseado esta tarde, en automóvil, por la Casa de Campo.

Esta tarde llegaron a Madrid SS. AA. los infantes D. Carlos y D.ª Luisa.

## Noticias políticas

El Sr. Dato estuvo anoche en el Ministerio de la Guerra, conversando con el general Echagüe acerca de las cuestiones de Marruecos.

Hoy ha visitado al ministro de Hacienda una numerosa Comisión de diputados y senadores por las provincias de Valencia y Murcia, para solicitar protección a las industrias y productos agrícolas de aquella región.

En el Ministerio de Hacienda siguen recibiendo peticiones de distintas regiones solicitando se establezcan puertos francos.

Como ya se ha dicho, el Gobierno se preocupa del particular; pero al resolver se ajustará única y exclusivamente a las conveniencias de la riqueza de la Nación.

## EL TIEMPO

Miércoles 16 de Septiembre.—Faltan casi todos los telegramas del extranjero. Por el Occidente de Marruecos persiste el área de presiones débiles relativas que desde hace días se viene acusando hacia esa región.

Por Galicia y el Cantábrico llueve en cantidad apenas apreciable, y por el resto de España el tiempo continúa bueno, con cielo de pocas nubes y vientos muy flojos, de dirección variable.

La temperatura máxima fué de 37 grados, en Sevilla, y la mínima, de 10, en Segovia y Salamanca.

En Madrid se presentó hoy el cielo nublado, el viento soplo flojo del Este, y el barómetro señaló 707 milímetros.

La temperatura máxima a la sombra fué de 32 grados y 3 décimas, y la mínima, de 15.

Para nuestra región se pronostican vientos flojos, de dirección variable, y tiempo incierto, de cielo nublado.

La temperatura máxima fué de 37 grados, en Sevilla, y la mínima, de 10, en Segovia y Salamanca.

En Madrid se presentó hoy el cielo nublado, el viento soplo flojo del Este, y el barómetro señaló 707 milímetros.

La temperatura máxima a la sombra fué de 32 grados y 3 décimas, y la mínima, de 15.

Para nuestra región se pronostican vientos flojos, de dirección variable, y tiempo incierto, de cielo nublado.

## FIRMA DEL REY

Doña Victoria.—Concediendo la gran cruz de San Hermenegildo al general de Brigada don Rafael Lacort y a D.ª Lluïsa de la Puente, y al de 1.ª clase D.ª Lluïsa de la Puente.

Concediendo el empleo de capitán al primer teniente de Caballería D. Juan Palou Ferrer, por méritos que contrajo rechazando a los moros rebeldes en Kudia Tailor (Tetuán).

el 18 de Agosto último, y muriendo gloriosamente.

Confiando el cargo de comandante de Ingenieros de Larache, en comisión, al coronel de dicho Cuerpo D. Francisco Jimeno Ballesteros.

Idem al coronel de Carabineros D. Bernardo Cénario y Montejano, para el mando de la novena Subintendencia (Zamora), y a los tenientes coroneles del mismo Cuerpo D. Félix Quintana y Duque, D. José Cosido y Perpiñán, D. Zenón Salas y Marzal, D. Félix Bormas y Aguirre, D. Manuel Gassol y Aguilera y D. Ricardo Navarro Bartoli para el mando de las Comandancias de Bilbao, Alcañete, Navarra, Tarragona, Gerona y Castellón, respectivamente.

Idem a los tenientes coroneles de la Guardia civil D. Rafael Falces Pazos, D. José Fernández Rodríguez, D. Luis Kayser Pérez, don José Colino Rodríguez, D. Ildefonso Martínez Verdejo y D. Miguel Cid Rey para el mando de las Comandancias de Huelva, Canarias, Coruña, Navarra, Soria y Tarragona, respectivamente.

Idem a los tenientes coroneles de la Guardia civil D. Rafael Falces Pazos, D. José Fernández Rodríguez, D. Luis Kayser Pérez, don José Colino Rodríguez, D. Ildefonso Martínez Verdejo y D. Miguel Cid Rey para el mando de las Comandancias de Huelva, Canarias, Coruña, Navarra, Soria y Tarragona, respectivamente.

Idem a los tenientes coroneles de la Guardia civil D. Rafael Falces Pazos, D. José Fernández Rodríguez, D. Luis Kayser Pérez, don José Colino Rodríguez, D. Ildefonso Martínez Verdejo y D. Miguel Cid Rey para el mando de las Comandancias de Huelva, Canarias, Coruña, Navarra, Soria y Tarragona, respectivamente.

Idem a los tenientes coroneles de la Guardia civil D. Rafael Falces Pazos, D. José Fernández Rodríguez, D. Luis Kayser Pérez, don José Colino Rodríguez, D. Ildefonso Martínez Verdejo y D. Miguel Cid Rey para el mando de las Comandancias de Huelva, Canarias, Coruña, Navarra, Soria y Tarragona, respectivamente.

Idem a los tenientes coroneles de la Guardia civil D. Rafael Falces Pazos, D. José Fernández Rodríguez, D. Luis Kayser Pérez, don José Colino Rodríguez, D. Ildefonso Martínez Verdejo y D. Miguel Cid Rey para el mando de las Comandancias de Huelva, Canarias, Coruña, Navarra, Soria y Tarragona, respectivamente.

Idem a los tenientes coroneles de la Guardia civil D. Rafael Falces Pazos, D. José Fernández Rodríguez, D. Luis Kayser Pérez, don José Colino Rodríguez, D. Ildefonso Martínez Verdejo y D. Miguel Cid Rey para el mando de las Comandancias de Huelva, Canarias, Coruña, Navarra, Soria y Tarragona, respectivamente.

Idem a los tenientes coroneles de la Guardia civil D. Rafael Falces Pazos, D. José Fernández Rodríguez, D. Luis Kayser Pérez, don José Colino Rodríguez, D. Ildefonso Martínez Verdejo y D. Miguel Cid Rey para el mando de las Comandancias de Huelva, Canarias, Coruña, Navarra, Soria y Tarragona, respectivamente.

Idem a los tenientes coroneles de la Guardia civil D. Rafael Falces Pazos, D. José Fernández Rodríguez, D. Luis Kayser Pérez, don José Colino Rodríguez, D. Ildefonso Martínez Verdejo y D. Miguel Cid Rey para el mando de las Comandancias de Huelva, Canarias, Coruña, Navarra, Soria y Tarragona, respectivamente.

Idem a los tenientes coroneles de la Guardia civil D. Rafael Falces Pazos, D. José Fernández Rodríguez, D. Luis Kayser Pérez, don José Colino Rodríguez, D. Ildefonso Martínez Verdejo y D. Miguel Cid Rey para el mando de las Comandancias de Huelva, Canarias, Coruña, Navarra, Soria y Tarragona, respectivamente.

Idem a los tenientes coroneles de la Guardia civil D. Rafael Falces Pazos, D. José Fernández Rodríguez, D. Luis Kayser Pérez, don José Colino Rodríguez, D. Ildefonso Martínez Verdejo y D. Miguel Cid Rey para el mando de las Comandancias de Huelva, Canarias, Coruña, Navarra, Soria y Tarragona, respectivamente.

Idem a los tenientes coroneles de la Guardia civil D. Rafael Falces Pazos, D. José Fernández Rodríguez, D. Luis Kayser Pérez, don José Colino Rodríguez, D. Ildefonso Martínez Verdejo y D. Miguel Cid Rey para el mando de las Comandancias de Huelva, Canarias, Coruña, Navarra, Soria y Tarragona, respectivamente.

Idem a los tenientes coroneles de la Guardia civil D. Rafael Falces Pazos, D. José Fernández Rodríguez, D. Luis Kayser Pérez, don José Colino Rodríguez, D. Ildefonso Martínez Verdejo y D. Miguel Cid Rey para el mando de las Comandancias de Huelva, Canarias, Coruña, Navarra, Soria y Tarragona, respectivamente.

Idem a los tenientes coroneles de la Guardia civil D. Rafael Falces Pazos, D. José Fernández Rodríguez, D. Luis Kayser Pérez, don José Colino Rodríguez, D. Ildefonso Martínez Verdejo y D. Miguel Cid Rey para el mando de las Comandancias de Huelva, Canarias, Coruña, Navarra, Soria y Tarragona, respectivamente.



## ORÍGENES Y RÉGIMEN DEL PONTIFICADO

Esta venerable jerarquía suprema, la más importante del mundo, en sus aspectos espiritual y político, llamada a ser el eje de la civilización, el papel más brillante y decisivo en las contiendas actuales, se remonta a la época de San Pedro.

El príncipe de los apóstoles y pastor de la Iglesia instituida por Jesús llegó a Roma, procedente de la tierra del Calvario, el año 43 de la Era Cristiana, con el propósito de predicar allí el evangelio y combatir el foco más fuerte del paganismo.

San Pablo fue coetáneo y enemigo acérrimo del Redentor, tanto que a causa de sus propagandas, hechas con elocuencia maravillosa, hubo revolución en Jerusalén y por culpa suya asesinaron a San Esteban, el primer mártir del dogma, después del Salvador.

Desterrado de la ciudad y de las tetrarquías de Palestina, siendo aún pretor imperial, me parece que el mismo Poncio Pilatos, convertido de sus yerros en Damasco, marchó a Roma en apoyo de San Pedro, para colaborar en su obra regeneradora, y ambos sufrieron la muerte el año 63, víctimas de las acusaciones de Nerón y sus esbirros; porque aquel monstruo de perversidad, temiendo la venganza del pueblo por el incendio artístico y efímero de Roma, parodia del supuesto de Troya, los castigó para librarse del castigo, atribuyendo la catástrofe a todos los nazarenos, y recibieron el martirio en la cumbre de la colina Vaticana.

La Iglesia y sus apologistas explican la legitimidad del título de Pontífice Máximo, transmitido por San Pedro a sus inmediatos sucesores, fundándose en la interpretación del Nuevo Testamento y de otros textos.

Lo cierto es que constituye el régimen más genial, admirable y sólido de la historia, pues ni las traiciones de Judas, ni las negativas del pescador Pedro, ni las reservas incredulistas de Santo Tomás, ni las apostasías orientales y occidentales, desde el siglo III, con Arrio, hasta el XVI, con Lutero, ni los cismas de facto, ni las dudas y rebeliones posteriores, sostenidas con mayor o menor franqueza, ni los ateos y racionalistas, ni los indiferentes, la masonería, el socialismo y la anarquía contemporáneos, pudieron derribar ese edificio, debiendo advertir, para gloria de los fieles seguidores, que todas las guerras heréticas, desde el repulsivo vendedor del Maestro por treinta monedas de oro, al P. Jacinto, inventor del catolicismo nacionalista, predicado en Suiza hace cinco lustros, han partido del clero secular y regular, especialmente del segundo, cumpliéndose así el adagio de que «La peor cuna es la de la propia madre».

Por convenio del Emperador Constantino y el Papa San Silvestre, convocador del Concilio de Nicea, el primero de los concilios o universales, se acordó que residiese en Roma, bajo el amparo de los Soberanos de Bizancio.

### Poder temporal.

El escándalo de los iconoclastas del siglo octavo, que cortaban la cabeza a las imágenes en Constantinopla, produjo en la Ciudad Eterna disgustos graves, y entonces concedieron a los Pontífices algunos derechos civiles para evitar en Italia la extensión de dichas ideas. Querían adorar la efigie de Cristo solo, sin la Corte que le acompaña, como el protestantismo puro de diez siglos más adelante.

Esos privilegios los proclamaron de hecho Rey de Roma, y luego Carlos Martel, Pepino el Breve y su hijo Carlomagno le donaron territorios para someterlos a su potestad, hasta el extremo de que este último pidió ser coronado por el Papa, creando una prerrogativa excelsa, especie de tutela de honores, pues necesitaban su venia para gobernar.

Ocurrieron las luchas del sacerdocio y del imperio alemán, que debilitaron sus antiguos prestigios; pero volvió a readquirir su pujanza y su esplendor a poco del fallecimiento de Gregorio VII (el monje Hildebrando), como lo demuestran las Cruzadas y las peleas contra los turcos.

Con tan inmensa fuerza, consiguieron que por Bula de Alejandro III de 1170 y reglamento de 1179 se estableciera el Concilio de cardenales sin las intervenciones regias; aprobándose los Concilios de Lyon de 1274 y de Viena de 1312.

El Poder temporal tuvo su plenitud en la centuria decimosexta, y época de León X. La Reforma luterana, extendida por Inglaterra, Alemania, Holanda y la Escandinavia, y más tarde la Revolución francesa y el constitucionalismo, despertaron la idea, muy vieja, de la unidad de Italia, y debilitaron a los Papas en sus funciones civiles.

Nació el propósito firme de acometer la empresa restauradora en 1834, con Mazzini, Silvio Pellico, y varios patriotas, aunque ya en periodos anteriores la concibieron la Santa Sede y los Reyes apeninos, la cantaron poetas sublimes como Dante, la fundamentaron los filósofos y le dieron forma y belleza estética la Pintura y la Escultura. Sin embargo, el largo retraso en la realización de la obra obedeció a las envidias y a los apetitos relativos a la hegemonía en el dominio de la península, por sí debía ser eclesiástica, profana, y dentro de ese medio, si habían de ejercerla tales o cuales príncipes, como sucedió también con la unidad española entre Aragón, Cataluña, Navarra, Castilla y Portugal.

Carlos Alberto sancionó en el Piamonte el Statuto del Regno, en 1848, que aun rige en Italia, y fracasó, con todo su programa, por el vacío que lo hizo Europa.

Su hijo Víctor Manuel II, hombre hábil, experto y lleno de perseverancia, auxiliado eficaz e inteligentemente por el cerebro del gran Cavour, Ricasoli, La Marmora, Rattazzi y muchos estadistas más, se entendió con el tercer Bonaparte, el sol que alumbraba entonces, y recibió el apoyo de éste para destruir a los austriacos, amos del Veneto y de Lombardía, y a los Reyes y a los duques soberanos.

En 1860 la capitulación en Florencia, templo augusto del Renacimiento, y sólo faltaba poseer las provincias pontificias; pero a ello se negó Napoleón, conviniendo en 1864 con Víctor Manuel II respetar esos estados, y en 1865 se retiraron las tropas a Francia.

En 1867, a pesar del pacto, intentó José Garibaldi adueñarse de Roma, y Bonaparte se apresuró a impedirlo con su ejército.

En 1870 la contienda de Prusia y la necesidad de atender a su peculiar interés le obligó a disponer de sus huérfanos de Italia para llevarlos a la frontera germana, y hallándose Garibaldi en su proyecto, y al frente de los soldados de Víctor Manuel penetró en la mansión de los Césares y de los Papas, posesionándose el Rey el 21 de Noviembre y dominándose en el alcazar del monte Quirinal.

### La ley de garantías.

El Vicario de Jesucristo es inviolable, tiene derecho a honores mayestáticos en todo el territorio peninsular, se le concede en deuda pública intransferible una renta de 3.225.000 liras ó pesetas, disfruta en absoluta propiedad de los palacios del Vaticano y de León y de la villa de Castel Gandolfo, con sus fincas, está exento de tributos, se le reconoce la

facultad de nombrar y recibir embajadores y agentes diplomáticos, goza de franquicias de Correos y Telégrafos y se le garantiza la libertad y el orden en las relaciones internacionales de peregrinos, etc.

Pío IX, León XIII y Pío X no aceptaron esa ley, considerándola prisionera, según consta en la protesta del 20 de Septiembre de 1870. Supongo que hará lo mismo el recién elegido Benedicto XV.

Habita en el Vaticano y suele veranear en el pabellón de Paulo V, situado dentro de los jardines.

### Resumen administrativo y religioso.

Es el siguiente:

1.º La casa del Papa, constituida por los cardenales palatinos, los camereros íntimos, los camereros laicos ó gentileshombres de capa y espada (principes, duques, marqueses, condes, vizcondes y barones), en número que pasa de quinientos, incluyendo a los sustitutos, con trajes preciosos, inventados por el genio de Miguel Angel, y los guardias de Corps.

2.º El Sacro Colegio, compuesto de seis cardenales-obispos, 53 cardenales-presbíteros y 16 cardenales-diáconos, que suman 75, aunque, limitándose estrictamente a las leyes canónicas, no deben exceder de 70. Por regla general hay algunas vacantes.

La metrópoli ó provincia eclesiástica de Roma la forman las siete diócesis de Ostia y Velletri, Porto y Santa Rufina, Albano, Sabina, Frascati, Palestrina y la Ciudad Eterna. Los seis primeros actúan en el Sacro Colegio en concepto de cardenales-obispos, y el séptimo es el Pontífice Máximo, quien por serio no figura entre aquellos. Este es, además de jefe supremo de la Iglesia, prelado de Roma, metropolitano de su provincia, primado de Italia, patriarca de Occidente y, antes de 1870, Rey de sus comarcas, fundadas ya en la integridad de la patria.

A los de la segunda clase, ó sea a los presbíteros, pertenecen ciertos jerarcas ilustres por sus méritos intrínsecos ó por la antigüedad de la Silla jurisdiccional que ocupan. Predominan casi siempre los apeninos, y luego los austriacos, franceses y españoles. De los nuestros hay ahora los cuatro de Compostela, Sevilla, Valladolid y Toledo.

Los de la categoría tercera, ó diáconos, desempeñan cargos en la Curia.

El presidente del Sacro Colegio es el camarero, obispo de Ostia y de Velletri, especie de vicepapa y el que le sigue en el curia.

4.º Las Cancillerías, que se denominan Secretaría de Estado, Penitenciaria, Chancillería, Dataría, Cámara Breves, Biblioteca y de las Ordenes apostólicas.

### El Concilio.

Muerto el Padre Santo, el camarero le reemplaza interinamente en la jefatura hasta la nueva designación, y para cerciorarse del fallecimiento le dan tres golpes en la sien con un martillo de plata.

Dentro de un período razonable, lo bastante para que se reúnan los electores que viven a largas distancias, como el Canadá, Australia, América del Norte, etc., se reúne el Sacro Colegio en pleno en las salas Real y Ducal del Vaticano, y allí se celebra, con aparatos y ceremonial, la elección, que dura más ó menos días, según las intrigas, las rivalidades y las orientaciones de la política exterior.

El sistema sufragáneo es de tres métodos: el secreto *segreto* de primer grado, en donde cada elector vota para la validez las dos terceras partes de los votos más uno, y el de segundo término, que se contenta con las dos terceras partes *secas*; el de *compromiso*, en el cual unos cardenales delegan en otros y le abdicación de sus voluntades y de su criterio, y la *adopción*, ó unanimidad.

Francia, Austria y España tenían el derecho del veto por complacencia pasiva de la Iglesia desde época lejana y no por preceptos y concordatos; pero le suprimió Pío X. Nosotros le utilizamos en 1830, siendo Rey Fernando VII, contra Guisliniani, y fue elegido Capellán (Gregorio XVI). En 1903 nos imitó Austria, para cerrar el paso a Rampolla del Tindaro.

Luego de verificado el acto, se arrodillan a sus pies los cardenales, le preguntan el nombre que piensa adoptar en la cronología de la Santa Sede, le visten de blanco, y bendice a Roma y a la cristiandad adicta, colocándose para hacerlo en lo alto de la «Loggia» interior de San Pedro.

Puede ser Pontífice cualquier presbítero, pues sólo exigen los cánones la aptitud para decir misa y administrar sacramentos, ó sea el ejercicio de la potestad de orden por disposición divina, que reside en el Vicario de Cristo, en los obispos y en los ministros seculares y regulares.

### Fuerzas de la milicia.

En 1870 había 16.000 hombres. Ahora se limita a lo indispensable para solemnizar las fiestas y atender a las seguridades de la mansión sagrada.

Se divide en cuatro clases:

1.º Los *gentiles* nobles (62), de familias aristocráticas, que acompañan al Papa en sus departamentos oficiales.

2.º Los *suites* (123), quiniemas de cinco siglos y medio a la fecha custodian las puertas exteriores del Vaticano, se sitúan a la entrada de las habitaciones de su señor y viven dentro del palacio.

3.º Los *gendarmes* (120), que vigilan las plazas y plazas.

4.º Los *palatinos*, instituidos por Pío IX (400), reclutados entre los burgueses piadosos de Roma, y que acuden cuando hay grandes ceremonias.

El ejército *liliputiense* de 705 individuos ampara con su debilidad a un Rey de Reyes, a un archiepiarca, porque el Jefe Supremo del Catolicismo dirige los espíritus y las conciencias de 300 millones de coafres, los cuales, sobre todo en Europa, en donde radica la mayor mentalidad y riqueza del orbe, ejercen un influjo admirable y decisivo en la política, en la economía y en la civilización universal.

### Recursos.

El presupuesto de ingresos, que solía saldarse con déficit porque Pío IX dejó una deuda de 40 millones de liras ó pesetas en 1878, le integran el dinero de San Pedro, muy en aumento, y 520.000 francos como producto del capital de 26 millones invertido por dicho Santo Padre en valores ingleses de 2 por 100 de interés, para destinárselos a pensiones a los funcionarios pobres que fueron declarados cesantes por falta de recursos en 1870, y el resto aconsejó que se dedicara a la Congregación de Propaganda Fide.

Los gastos suben a diez millones de liras, por lo menos. Benedicto XV tiene el número 261, a partir de San Pedro.

### La prensa.

Se publican: «Moniteur de Rome», en francés; «L'Osservatore Romano», «Voce della Verità» («La Voz de la Verdad»), y «Unità Cattolica» («La Unidad Católica»), de Turín, en italiano, y la revista bimensual «Civiltà Cattolica» («Civilización Católica»), inspirada por los jesuitas.

### Relaciones religiosas del Papa con el Rey de Italia.

El Soberano está excomulgado en concepto de usurpador de las tierras que se hallan sujetas a la autoridad pontificia; pero, en cambio, se le considera Monarca legítimo.

del Piamonte y de Cerdeña, disfrutando allí de todas las prerrogativas; entre ellas el Patronato y la presentación de los obispos, como en Hungría, Austria, Bélgica y España, y hasta hace poco tiempo, en Francia y en Portugal.

Por eso Humberto I, que sucumbió, víctima del anarquismo, en suelo piamontés, recibió los auxilios espirituales y a su entierro y honras fúnebres acudió el clero con cruz alzada, presidido por el arzobispo de Génova.

Tal es en síntesis la historia y régimen del Vicario del Divino Maestro en Roma.

José de PARES SOBRINO

Partario (Llanes), Septiembre 1914.

## AYUNTAMIENTO

El alcalde ha recibido la Real orden del Ministerio de Fomento autorizando la construcción de una gran plaza en la Puerta de Hierro.

El Sr. Prast ha visitado las obras que se están realizando en la Escuela Modelo de la plaza del Dos de Mayo, encontrándolas muy bien, aunque algo atrasadas; recomendando se imprima a las mismas la mayor actividad para poder abrir en breve las clases allí establecidas.

El alcalde ha concedido una nueva prórroga, hasta el día 25 del actual, para la cobfanza en el periodo voluntario de los arbitrios sobre inquilinatos, solares y patentes sobre bebidas espirituosas y espuñificadas.

También se recuerda al público que el plazo para la renovación de licencias sin recargo expira el día 20 del actual.

Ha quedado abierta la matrícula gratuita de las enseñanzas especiales que se dan en las Escuelas municipales de Aguirre, calle de Alcalá, núm. 70, y cuyas clases comenzarán el día 5 de Octubre próximo.

Clase de Dibujo: todos los días, de seis a ocho; profesor, D. Miguel de la Cruz.

Clase de Taquigrafía: todos los días, de ocho a nueve; profesor, D. Alejandro Pizarro.

Clase de Téneduria de libros: alterna, de siete y media a ocho y media; profesor, don Rafael Blázquez.

Clase de Canto y Música: todos los días, de cinco y media a seis y media; profesor, don Ricardo Boronat.

Clase de Encaje: alterna, de cinco y media a seis y media; profesora, D.ª Eloisa Bellesar.

Han llegado de Irún siete nuevos repatriados.

El alcalde ha recibido una nueva Comisión de vecinos del barrio de Vallehermoso, para proiestar de la intromisión de otros vecinos de aquella barriada que habían solicitado que la banda municipal diera un concierto en la explanada de la calle de Guzmán el Bueno. El Sr. Prast manifestó que había dado orden a que la banda diera el referido concierto por haberlo solicitado en instancia firmada por varios vecinos de aquella barriada y dieciocho señores concejales; pero que en vista de la protesta que le formularan estos nuevos comisionados se reservaba el derecho de resolver lo que creyese más oportuno.

## SUCESOS

### ¡Cuidad de los niños!

Durante un descuido de sus mayores, el niño de un año Gervasio de Santo González, domiciliado en la calle de Ecija, 4, tomó una cantidad de sulfato de cobre, intoxicándose, no de gravedad, por fortuna.

### Los «micos».

Leopoldo Ramos Ruiz, de doce años, domiciliado en la calle de la Concepción Jerónima, 19, fue detenido al cabo de loca carrera por el dueño de la esterilla de la calle del Pez, núm. 9.

La causa de la detención fue que otro chico al que acompañaba el detenido, en combinación con éste violentaron un escaparate de la tienda y se llevaron varios pares de alpargatas.

Leopoldo, que era el que menos corría, fue el alcanzado, y se le ocupó una sola alpargata. Aunque negó la participación que se le denunciaba en la comisión del delito, quedó encerrado en un calabozo del Juzgado de guardia, máxime sabiéndose que ya ha cumplido dos arrestos por otros tantos hurtos.

### Lesiones casuales.

En la calle de Fernando el Católico se cayó casualmente María Ganán Lázaro, de cuarenta y ocho años, y domiciliada en el núm. 8 de dicha vía. Se causó importante herida en la cara. Ingresó en el Hospital de la Princesa, en el que también fue asistida de primera intención.

También se causó diversas erosiones y contusiones, no graves, en la cabeza y mano izquierda Mariano Rubio Romero, de veinticuatro años, domiciliado en la calle de Valencia, núm. 13.

### Caida grave.

A consecuencia de haberse caído de la carretera que conducía por la cuesta de La Elipa se produjo Tomás García Lorenzo, de cuarenta y ocho años, diversas lesiones y la fractura de la clavícula y las costillas sexta y séptima del lado derecho.

Ingresó en el Hospital Provincial en grave estado.

### Un fracaso.

Agustín García Fuentes, de diecinueve años, introdujo la mano de robar en el bolsillo del chaleco de Narciso Jiménez Martínez, cuando éste paseaba por el Retiro.

Pero el paseante advirtió a tiempo la intromisión y pudo cazar a García, que de nuevo ha ingresado en los calabozos del Juzgado, en donde le esperan hasta las ratas, pues ya ha cumplido otras condenas por varios delitos contra la propiedad.

## El puerto de La Coruña

(POR TELÉGRAFO)

LA CORUÑA 16.—Ha causado excelente efecto la noticia de que ha firmado el señor Ugarte la aprobación del proyecto de ampliación del puerto de La Coruña, contemplando la zona comprendida entre el muelle del Este y la antigua fortaleza de San Diego, dedicada hoy a fábrica de salazones.

Con esta mejora podrá llegar al centro del puerto el ferrocarril, fomentando multitud de industrias locales.

Con tal motivo se recuerda que hace tiempo se había designado esta zona, ampliada convenientemente, para zona fiscal de puerto franco, que Moret asignaba a La Coruña entre los cuatro puertos españoles Barcelona, La Coruña, Cádiz y Bilbao, que aquel Gobierno trataba de conceder.

Ahora, en vista de la petición de la Cámara de Comercio de la Habana de que se establezca en España un puerto franco que sustituya a Hamburgo, se avivan las gestiones para conseguir que el Gobierno designe

a La Coruña con preferencia a otro puerto, atendiendo a que el comercio español y el mundial estarían admirablemente servidos, pues La Coruña es el puerto más próximo a América Central, separándose igual distancia de América del Norte que de la del Sur.

Al mismo tiempo está sobre la ruta de navegación de las grandes Empresas navieras y tiene comunicación directa por ferrocarril con otros centros de España y el extranjero.

La Junta de Obras del puerto y la Cámara de Comercio telegrafiarán en este sentido al Gobierno y a los diputados y senadores por la región.

Se trata de celebrar una reunión de todas las fuerzas vivas para que secunden la gestión.—Tejada.

## La huelga de Gijón

En Gobernación dijeron esta madrugada que no es cierto, como afirma un periódico, que el ministro haya enviado obreros para que sustituyan a los huelguistas de Gijón.

Ha ocurrido, sencillamente, que aquella Junta patronal expuso al Sr. Sánchez Guerra la necesidad en que, por vencimientos de conventos de algunas obras, se encontraban algunos de sus socios de buscar obreros ajenos a los que habían abandonado sus tareas, y para reanudarlas demandaban el auxilio de la autoridad.

El ministro contestó que el Gobierno garantizaría en este caso, como en todos, la libertad del trabajo.

(POR TELÉGRAFO)

GIJÓN 15.—Ayer llegaron unos cincuenta repatriados, traídos por los contratistas de obras con objeto de romper la huelga del ramo de construcción.

Anteriormente se establecieron antes de llegar a Gijón, desde donde los huelguistas, en automóvil, burlando a los huelguistas, que les esperaban en la estación para convencerlos de que venían a traicionarlos.

Las calles han estado toda la noche vigiladas por la Guardia civil, incluso las casas donde se hospedaban los repatriados.

A pesar de tantas precauciones, en las primeras horas de la mañana de hoy pudieron los huelguistas avisar a los repatriados, los cuales estuvieron en el Centro Obrero.

Allí les dijeron que los habían traído con engaños, no diciéndoles que había huelga, sino que faltaban obreros por exceso de trabajo.

Informados de lo que pasaba, los repatriados se negaron a ir al trabajo, y ahora exigen al gobernador que se les pague el viaje de regreso por haberlos traído engañados.

En vista de esta actitud se han retirado los civiles que custodiaban las obras y las casas donde se hospedaban los forasteros.

Repatriados y huelguistas pasean juntos por la población.

Los huelguistas acordaron mantener el paro a todo trance.—C.

## LOS INFANTES DONA LUISA Y D. CARLOS

BURGOS 15.—Esta mañana visitaron los infantes la Catedral, las Huelgas, La Cartuja de Miraflores y los demás monumentos. Regresaron al hotel a mediodía, donde los cumplimentó el gobernador militar.

Por la tarde marcharon en automóvil a Santo Domingo de Silos para visitar el célebre monasterio. Los acompañaban en esta excursión las autoridades; regresando todos a Burgos a las diez de la noche.—C.

## DE PROVINCIAS

(POR TELÉGRAFO)

ENSAYOS DE TELEFONÍA ÓPTICA. BURGOS 15.—Procedentes de Madrid acaban de llegar cinco oficiales y 90 soldados de Ingenieros telegrafistas, que harán ensayos de telefonía óptica; comunicarán con Aragón y Madrid.—C.

EL SR. LEROUX EN BARCELONA. BARCELONA 15.—Procedente de Francia ha llegado, en automóvil, el Sr. Leroux. Le acompañaba D. Emiliano Iglesias.—Ortubia.

PRECAUCIONES POR EL SR. LEROUX. BARCELONA 16.—Aunque nada hace prever ninguna agresión contra el Sr. Leroux, la policía ha establecido un servicio de vigilancia en las proximidades de su residencia, como medida preventiva.—Ortubia.

## Ecos de Sociedad

Anoche regresó a Madrid el embajador de Inglaterra.

Esta mañana, en el sudestremo, han llegado también los embajadores de Alemania, Austria y Estados Unidos.

El presidente del Senado, capitán general Azcoárraga, regresará a Madrid a fines del presente mes.

Se encuentra algo mejorado, dentro de la gravedad, el hijo de los señores de Bauer (D. Gustavo).

Han regresado a Madrid: de La Granja, la condesa viuda de Catres; de Burgos, la marquesa de Aguilera Real y la condesa viuda de Esteban; de San Sebastián, el duque de la Roca; de Avilés, D. Crescencio García San Miguel, y de Reinos, D. José Díaz de la Pedraja.

El ex ministro Sr. Rodríguez San Pedro se encuentra en Caldas de Besaya.

De regreso de Italia ha llegado a San Sebastián la princesa Pío de Saboya.

Se han trasladado de Valmaseda a San Sebastián, los señores de Urrutia; de Solares a Ciudad Rodrigo, el marqués de los Altares, y de San Sebastián a El Escorial, D. José de Madariaga.

Claudio LARCHE

## Los amigos de lo ajeno

Entre las estaciones de Alcazar, Criptana, Sotillo y Alcantarilla, de la línea de Cartagena, funciona hace algún tiempo una banda de carteistas, que con toda impudencia hacen su agosto, sin que de ello se ocupen las autoridades.

Anoche, y en poco más de un cuarto de hora, se vieron despojados de su cartera dos viajeros, uno de los cuales, amigo nuestro, nos ha puesto en antecedentes de lo que ocurre en la mencionada línea.

Los raudas subieron al tren de Caballería, y quitaron la cartera a uno de los caballeros que ocupaban un departamento de primera.

Poco después, al subir al tren nuestro amigo en la estación de Alcantarilla, se acercó a él un sujeto, probablemente el mismo que efectuó el robo en Murcia, y con toda frescura le despojó de la cartera, que contenía 450 pesetas y algunos documentos.

El ladrón se dio a la fuga y no pudo ser capturado.

Es de esperar que el Sr. Alanis dicte las órdenes oportunas para que cese el abandono en que tiene la policía a la línea de Cartagena, y se ponga coto a los desmanes de los amigos de lo ajeno, que tan impunemente funcionan.

## BOLSA

Cotización del 16 de Septiembre.

BOLSA DE MADRID	Interior.	DE ROY
Interior.		
Fin corriente	70 20	
Fin próximo	70 50	
Series F 50.000 pesetas	70 20	73
» 25.000 »	70 75	74
» 12.500 »	70 50	74 50
» 6.250 »	70 50	75 50 y 75
» 3.125 »	70 52	76 50 y 75
» 1.562 »	70 77	77
» 781 y 100 y 200	77 00	77
En diferentes series	75 00	»
A por 60 Amortizable.		
Series E 50.000 pesetas	81 75	»
» D 12.500 »	84 00	»
» C 5.000 »	84 00	»
» B 2.500 »	83 00	»
» A 800 »	85 00	»
En diferentes series	85 00	»
A por 60 Amortizable.		
Series F 50.000 pesetas	91 00	93
» E 25.000 »	92 00	93
» D 12.500 »	92 25	92 y 93 y 91,25
» C 5.000 »	92 38	93 00
» B 2.500 »	93 00	93,5 y 75
» A 800 »	94 00	95
En diferentes series	94 00	»
Bancos.		
España	224 00	224 y 220
Hipotecario	15	»
Albania-Americana	80 6	»
Español de Crédito	97 00	»
Castilla	90 00	»
Rio de la Plata	251 57	281,50
Carriagena	87 00	»
Central Mexicana	87 00	»
Aseguradora.		
Preferentes	35 85	36
Ordinarias	18 00	»
Obligaciones	74 00	»
Otros valores.		
Arrendataria de Tabacos	250 00	250
Española de Explosivos	220 00	»
Cédulas Hipotecarias 4 0/0	98 96	95,50
M. Z. A. Azules 5 0/0	103 78	»
Madrid de Electricidad	60 30	»
Altos Hornos de Vizcaya	122 00	»
Construcciones Metálicas	98 60	»
Electricidad de Chamberi	85 00	»
Resultas 4 0/0	77 00	78,50
Expropiaciones 5 0/0	92 00	»
Préstamo 4 1/2 0/0	92 00	»
Cédulas del Canal de Isabel II	92 75	»
Sociedad Editorial de España	95 00	»
M. Duro Pelguera, acciones	34 30	»
Guirauds Sanfilans	75 00	»
Papelera Española, acciones	72 00	»
Acciones ferroviarias del Norte	354 00	354
Idem idem de M. Z. A.	348 15	343



# REGALOS A NUESTROS SUSCRIPTORES

## CONDICIONES

A nuestros abonados de provincias que nos remitan por adelantado bien en Libranzas de la Prensa, Giro Mutuo ó Giro postal, ó abonos en las oficinas de esta Administración el importe de un semestre de suscripción, les regalaremos una de las obras que mencionamos á continuacion, y dos de las mismas á los que abonen el importe de un año. Los suscriptores que paguen su abono por medio de los correspondientes no tienen derecho á estos regalos. A los suscriptores de Madrid que abonen por adelantado en la Administración el importe de seis meses les regalaremos al hacer el pago una de las obras:

De Pio Baroja:

Camino de perfección (novela); El mayorazgo de Labraz (novela).

De Felipe Trigo:

Así paga el diablo (novela).

De Alberto Insúa:

En tierra de santos (novela); La hora trágica (novela); El triunfo (novela).

De Alvarez Quintana:

Drama, comedia y sainete.

Para los ejemplares que no se entreguen en mano y haya que enviar á provincias tendrán que remitirnos además, para mayor seguridad, 25 céntimos, como importe del certificado.

De la condesa de Parde Bazán:

Cuentos trágicos.

De José Francés:

La débil fortaleza (novela).

De Eduardo Marquina:

Elegías.

De R. López de Haro:

La imposible (novela); Dominadoras (novela).

De Joaquín Dicenta:

Galerna (novela); Mares de España.

De Santiago Rusiñol:

El indiano.

De E. Gómez Carrillo:

El japonés heroico y galante; La vida que pasa (En prensa).

De Jacinto Benavente:

La noche del sábado (novela ecnómica).

De Pedro de Répida:

Noche perdida (novela).

De J. Pérez Zúñiga:

La Soledad y El Cocodrilo (novela).

De Miguel de Unamuno:

El espejo de la muerte.

De Azorín:

La voluntad (novela); Antonio Asorós.

De Eduardo Zamacoia:

La cita (novela).

De Emilio Bobadilla (Fray Cándido):

A fuego lento (novela).

De Anacleto Franco:

Los deseos de Juan Serván (novela).

De Alejandro Larribia:

Márgara (novela).

De Jacinto Octavio Picón:

El enemigo (novela, primer tomo); El enemigo (novela, segundo tomo). (En prensa).

De José de la Serna:

Figuras de teatro. (En prensa).

De Armando Palacio Valdés:

Seducción (novela). F.

De G. Martínez Sierra:

El palacio triste (En prensa).

De F. Villaseca:

Collares rotos (En prensa).

De Joaquín Solís:

¿Quién disparó?

De René Pont-Jest:

La fortuna de Harris.

### La Sociedad Geneste Herscher

42, RUE DU CHEMIN-VERT.—PARIS (Fundada en 1794.)

La más antigua y la más importante del mundo para la fabricación de material de higiene.

BUENA SOCIEDAD PROVEE: En Francia, al Estado, al público en general, á la ciudad de París, á la Prefectura de Policía, á todos los Hospitales y á todas las Administraciones. En el extranjero, á la mayor parte de los grandes Gobiernos, y en especial á España.

CALEFACCION: De los grandes establecimientos, Teatros, Palacios, Hoteles, etc. etc. —SANEAMIENTO: Trabajos de alcantarillado para ciudades; colección de aguas para la propagación de las enfermedades contagiosas del hombre y de los animales (cuadernos de estudio), pulverizadores, aparatos al formol, etc. —LAVADO: Material completo para todas las instalaciones (grandes, medianas ó pequeñas), como Hospitales, Liceos, Cuarteles, Hoteles, Escuelas, etc.

Se envían gratis, á petición, planos y documentos completos.

### PRODUCCION DE HIELO

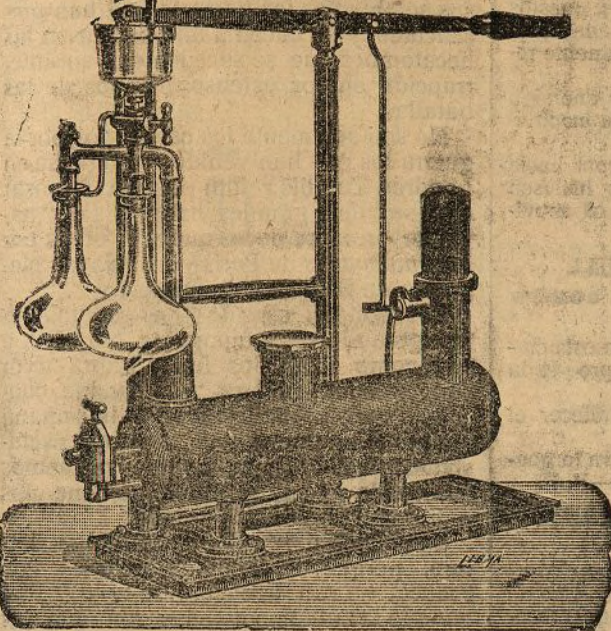
PARA GARRAFAS HELADORAS, HELADAS Y SORbetes

POR MEDIO DE LOS

APARATOS B. CARRE

GENESTE HERSCHER, de París, constructores.

SIN FUEGO, SIN PRESION, SIN PELIGRO



Estos aparatos practican los mayores servicios de la economía doméstica.

En tres minutos, y con un gasto de dos céntimos, cambia la temperatura de una gran pieza de 80 grados al grado cero, y emplea la congelación al minuto siguiente.

Aparato de laboratorio. —Becaplasta vende fósforo á las máquinas ordinarias.

Aparato doméstico. —Sirve para los castillos, poblaciones, casas de campo, pequeños hospitales. Se emplea á bordo de los buques, etc.

Preco del aparato completo con accesorios, embalado y franco estación Hendaya, desde 240 FRANCOS. Pedid el catálogo y tarifas, que se envía gratis.

### Sociedad de Altos Hornos de Vizcaya

BILBAO

FABRICAS EN BARACALDO Y SESTAO

negocios al cob. de calidad superior, para fundiciones y hornos Martin Siemens. Aceros Bascones y Siemens-Martin, en las dimensiones usuales para el comercio y construcciones. Barridos vigales, pesados y ligeros, para ferrocarriles, minas y otras industrias. Jarritos Phoenix ó Broca, para tranzas eléctricas. Viguerías para toda clase de construcciones.

Dirigir toda la correspondencia á ALTOS HORNOS DE VIZCAYA.—BILBAO

### La Enciclopedia Universal Ilustrada

EUROPEO-AMERICANA



Hijos de J. Espasa, editores.—Corles, 579, Barcelona

Se suscribe en las principales librerías y centros de suscripción de España y América.

### PASTILLAS BONALD

Biere, here, sódica con acasina.

De eficacia comprobada por los señores Médicos para combatir las enfermedades de la boca y de la garganta, tos, ronquera, dolor, inflamaciones, picor, afta, ulceraciones, sequedad, granuleaciones, atonía producida por causas periféricas, fétidos de aliento, etc. Las pastillas BONALD, premiadas en varias Exposiciones científicas, tienen el privilegio de que sus fórmulas fueron las primeras que se conocieron en su clase en España y en el extranjero.

### ACANTHEA VIRILIS

Poliglicerofosfatado BONALD.—Medicamento anti-acarsténico y anti-diabético. Tonifica y nutre los sistemas óseo, muscular y nervioso y lleva á la sangre elementos para enriquecer el glóbulo rojo.

Frasco de Acanthea granada, 5 pesetas. Frasco de rino de Acanthea, 5 pesetas.

### Elixir antibacilar BONALD

de Thiosol alama. Vanadito test. glaciado.

Combate las enfermedades del pecho. Tuberculosis incipientes, catarrhos bronco-nomónicos, laringo-faringeos, infecciones gripales, palúdicas etc.

PRECIO DEL FRASCO, 5 PESTETAS

Se vende en todas las farmacias y en la del autor, Néñez de Aze, 17 (antes Gorguera), Madrid. En Bar. selena, Gignas, E.

### DIARIO UNIVERSAL

PERIÓDICO LIBERAL Y DE INFORMACION

PRECIOS DE SUSCRIPCION

En Madrid: un mes, 1,50 pesetas; año, 15 pesetas.—En provincias: trimestre, 4,50 pesetas; semestre, 8,50 pesetas; año, 16,50 pesetas.—En el extranjero: trimestre, 5,50 pesetas; semestre, 10,50 pesetas; año, 19,50 pesetas.

LOS PAGOS SON ANTICIPADOS

PRECIOS DE ANUNCIOS

(Por línea)

La cuarta plana (del cuerpo) 7,50 pesetas.

Reclamos (1.ª plana) 10,00 pesetas; 2.ª plana, 8,00 pesetas; 3.ª plana, 6,00 pesetas; 4.ª plana, 5,00 pesetas.

Idem en 1.ª 6.ª plana 5,00 pesetas.

Muestras.—Grandes.—Una mano (de descender), según el número de líneas clasificadas, 0,75 céntimos; de líneas clasificadas, 0,50 céntimos; de líneas clasificadas, 0,25 céntimos.

Comunicados y avisos, á idéntico precio, en el mismo espacio.

Redacción y administración: Floridablanca, 1, bajo

La caída del cabello

no es natural, y debe usted ponerle remedio á tiempo

si no desea llegar á ser calvo.

Un hombre ó una mujer que deja que el cabello se caiga

y por fin lo pierde completamente, cuando llega á la vejez se arrepentirá amargamente de no haber usado á tiempo el célebre Preparado de Ebrej para el cabello y enfermedades del pericraneo. Si deja usted

que los enemigos del pelo, como caspa, casuras, coque, erupciones y granos terminen con su pelo, usted debe

cuidarse á sí mismo, por no usar á tiempo el Preparado de Ebrej, el cual hace desaparecer esas repugnantes enfermedades con las primeras aplicaciones, curando el mal de raíz.

Pida á su boticario ó perfumista un frasco del Preparado de Ebrej y se convencerá de que este maravilloso compuesto medicinal es realmente lo que contribuirá á que su cabello crezca abundante y sedoso, dándole ese aire de joven que tanto ansia usted.

CIBILIS

EXTRACTOS CONCENTRADOS.....

PARA "CONSONES, DELICIOSOS

Los productos CIBILIS son exquisitos y de una preparación fácil, rápida y muy económica

Se venden en los mejores establecimientos de ultramarinos.

### VENTA A PLAZOS

SIN FIANZA NI GARANTIA

de la gran obra Historia Universal por César Cantó.

La mejor enciclopedia para estudios y consulta.

Artes, Ciencias, Literatura, Historia, etc., desde la creación del mundo hasta nuestros días, 1911.

Obra indispensable en todas las bibliotecas.

Edición económica, formada por 43 tomos, encuadernados en tela inglesa, con profusión de grabados en colores y mapas.

Obra completa, con un elegante "STAGGER" DE REGALO, 95 pesetas, á plazos de 5 pesetas mensuales.

Edición de gran lujo, formada por 43 tomos artísticamente encuadernados con tapas de relieve y oro, impresa sobre rico papel satinado, conteniendo más de 500 grabados en colores (tricomía).

Obra completa, con un elegante "STAGGER" DE REGALO, 125 pesetas, á plazos de 10 pesetas mensuales.

Recórtese y llénese el siguiente cupón, mandándolo á la casa que abajo se menciona, y se le entregará la obra al pagar el primer plazo.

CUPON NUM. 2

Si viera remitirme la Historia Universal por César Cantó, edición, valor, pesetas, que abonaré á plazos de pesetas mensuales.

Firma.

DIRECCION

Nombre.....

Calle..... número.....

Ciudad..... Provincia.....

GARSB HERMANOS, Santa Teresa, 4 y 6.—BARCELONA.

Lo mejor para el CUTIS son

los POLVOS y CREMA de

SIVA



Folleto del DIARIO (9)

### Amaury

POR

ALEJANDRO DUMAS

ventanas de su cuarto y he visto á la luz de su lamparilla que sus mejillas recobran poco á poco el color de la vida y su respiración, ya tranquila, levanta su pecho en intervalos iguales. He besado su frente, húmeda y ardiente á la vez, y me he retirado de puntillas. Luisa y mis tres Brown quedan cuidándola, y heme aquí solo, acusándome á mí mismo.

"Si, he sido injusto, he sido cruel; si, he herido despiadadamente dos corazones que me aman. He llenado de dolor á mi hija adorada, débil criatura, á quien un soplo derriba. He echado por segunda vez de mi casa á mi pupilo, al hijo de mi mejor amigo: Amaury, de tan buena indole que estoy seguro dudará todavía de que me he portado mal; ¿y por qué?"

"¿Por qué? No me atrevo á confesarlo á mí mismo. Tengo la pluma en la mano y delante este diario, donde escribo todos mis pensamientos, y tardé en escribirlo. ¿Por qué soy injusto? ¿Por qué soy

malo? ¿Por qué tanta crueldad inútil con seres que tanto amo?"

"Porque estoy celoso. Bien sé que no todos me entenderán; pero los padres me comprenderán por qué estoy celoso de mi hija: celoso del amor que profesa á otro, celoso de su porvenir, celoso de su vida.

"Triste es decirlo, pero es así; aun los mejores —y no hay uno que no crea serlo—abrigan en su alma vergonzosos misterios terribles; también, como Pascal, lo conozco yo. Por mi calidad de médico he sondeado en el lecho de agonía muchos corazones, he analizado muchas conciencias; pero explicaré uno á sí mismo la suya, eso es lo más difícil.

"Cuando reflexiono, como lo hago ahora, en mi gabinete, esto es, lejos de ella, es decir, friamente, prometo vencerme, y por consiguiente curarme; pero en seguida sorprende una mirada apasionada de Magdalena á Amaury, conozco que sólo ocupó el segundo lugar en el corazón de mi hija, que poseo mi corazón entero; entonces el instinto salvaje del egoísmo paternal me arrastra y obceca y me vuelve loco, frenético.

"Sin embargo, esto nada ofrece de particular; él tiene veintiséis años, ella diecinueve; son jóvenes, hermosos y se aman.

"Una de las lumberras porque he penetrado algo más que otros los misterios de la organización humana, porque pulsando á un hombre puedo decir poco más ó menos la enfermedad que padece, porque he curado afecciones que otros más sin-

gulares que yo habían juzgado incurables! Pero encargarme que cure el más leve dolor moral, hasta aquí llega mi ciencia: entonces se descubre mi impotencia y se estrella mi orgullo.

"Además, ¿no hay también otras enfermedades ante las cuales naufraga toda la ciencia humana, una sobre todo, de la que he visto morir á la única mujer que he amado, á la madre de Magdalena?"

"¡Oh! Si vuestra esposa, joven y bella, que os ama y á quien amáis, abandona este mundo y se vuelve al cielo, dejándoos por único consuelo y esperanza un ángel imagen suya, cierta cosa como su alma rejuvenecida, como su bondad renovada, os asís de esta última alegría como un naufrago de su última tabla, besáis sus manecitas, que os sujetan en el sendero de la vida; habéis perdido vuestro porvenir, pero he aquí otro que le sucede y le continúa; todavía podéis ser felices con la dicha que hacéis; cifráis vuestra existencia en la existencia de esta tierna y delicada criatura; cada vez que respira os parece que sois vos quien respiráis. Este mundo, que sin vuestra hija hubiera sido un árido desierto, se reanima con su presencia y cubrese de flores bajo sus plantas.

"Desde el día en que la recibisteis de los brazos moribundos de su madre no la habéis perdido de vista un solo instante; la habéis vigilado sin cesar, de día en sus juegos y de noche en su sueño; á cada segundo habéis consultado su aliento,

su pulso y su respiración, inquietándoos la palidez que embarga su semblante ó el rubor que sube á sus mejillas. Su fiebre ha abrasado vuestras arterias, su tos os ha desgarrado el pecho; cien veces habéis dicho á la muerte, ese espectro que camina sin cesar en nuestra vida y á nuestro lado, invisible para todos menos para nosotros, desgraciados privilegiados de la ciencia; cien veces habéis dicho á ese espectro, que puede romper vuestra flor sólo al tocarla y anonadar vuestra resurrección con un soplo: "¡Llévame á mí y déjala vivir!", y la muerte se alejaba, no porque os hubiese escuchado, sino porque aun no había llegado el tiempo, y á medida que se alejaba os sentíais renacer, como al aproximarse os sentíais morir.

"Pero no basta que vuestra hija haya vuelto á la vida: es menester crearla para el mundo. Es hermosa, pero preciso es dar gracias á su bondad. Es buena, pero es menester enseñarla á ejercer esa virtud. Tiene talento, pero es necesario enseñarla á utilizarlo. Hora por hora, sensación por sensación, idea por idea, construís este pensamiento, formáis ese corazón y robustecéis ese alma. Como vos la admiráis es preciso que los demás la admiren.

Para los demás se tambalea, pero para vos marcha; para los demás tartamudea, pero para vos habla; deletrea para los demás, pero para vos lee. Os bajáis y os hacéis el pequeño para llegar á su estatura, y os admiráis de que los cuen-

tos de Pérrault tengan más interés para vos que Homero. Un sabio ilustre, un gran poeta, un hombre de Estado habla con vos, paseando por el jardín, de las cosas más abstractas de la ciencia, de las teorías más sublimes de la poesía, de los cálculos más sutiles de la política.

"Os manifestáis profundamente atento á sus palabras, inclináis la cabeza y parecéis meditar sus combinaciones, sus teorías, sus cálculos. ¡Pobre hombre de Estado! ¡Pobre poeta! ¡Pobre sabio! Os halláis á cien leguas de lo que os dice, no miráis mas que á vuestra querida hija, que juega en la alameda inmediata; no pensáis mas que en ese maldito estanco, donde puede caer corriendo, y en el fresco de la tarde, que puede resfriarla.

"Porque os acordáis de que su madre murió á los veintidós años, de una de esas enfermedades que no perdonan.

"Entretanto, vuestra Magdalena crece, su talento se despeja, su imaginación se dilata; os comprende cuando le habláis de los poetas, de los campos, de Dios; principia á amaros de otro modo que por instinto, y ya ois que la elogian al pasar. A todos parece encantadora; pero para que nada le falte, ¿no es necesario también que sea rica?"

"Para vos nada os hace falta, pero lo necesitáis todo para ella. ¡Vamos, manos á la obra! para ella os hacéis ambicioso y avaro; le labráis una corona con vuestra gloria y un tesoro con vuestro sudor; las rentas del Estado son inseguras: comprad-

le esa magnífica posesión de los años de trabajo, y la tendrá. No basta la riqueza, necesita lujo; con sus lindos piecitos, que apenas pueden sostenerla, necesita un coche; esto va á costaros un mes de economía; ya veis si merece la pena de que se hablé siquiera de ello. Si tu cuerpo está fatigado, pobre padre, dile que te mire; si lo está tu espíritu, dile que te sonría. Ahora que tiene bienes y un carruaje, necesito alhajar. ¿Qué padre repara en que su cuerpo y su alma se consuman para que su hija sea la mejor que se adorne? Cada arruga de tu frente le compra una perla, cada cabello blanco de tu cabeza le vale un rubí; algunas gotas más de tu sangre, y tendrá su aderezo completo; y de este modo, gracias á cinco ó seis años descontentados de tu vida futura tu hija será tan resplandeciente como una Reina.

"Además, todos esos esfuerzos, todos esos cuidados, todos esos trabajos son otros tantos placeres, y no tardará en llegar la recompensa: algunos meses más, y la niña se hará mujer. ¡Qué alegría cuando veáis que comprende, todas vuestras ideas y vuestro amor! En lo sucesivo será ya una amiga, una confidente, una compañera; será mucho más que todo eso, porque ningún sentimiento terrestre podrá mezclarse á vuestro amor hacia ella y á su amor hacia vos: su presencia será la de un ángel á quien Dios permite hacerse visible. Si, un poco de paciencia más y recogeréis lo que habéis sembrado, y vuestras privaciones os valdrán rique-